

189

*Johnsen, Oiviad Holm*

**Dagbok**  
**ØHJ**

**1935 - 36**

*(om Grønland)*

Innholdsfortegnelse:

	side
Dagbok for året 1935-36	1 - 69
Karter	70 - 71
Feller	72
Artikkel fra Adresseavisen høsten 1936	73 - 74
Artikkel fra Polarboken 1965-66	75 - 78

---

1935

September

5/9

Forlot idag "Buskø" i all hast og gikk i land på Grønland for godt. Fikk telegram fra "Svalis" at selskapet fornuftig nok hadde akseptert mitt tilbud. Avgangen fra "Buskø" foregikk i all hast, glemte blant annet anorakken min ombord. Kanskje er den lagt i land hos Ole Sivertsen, og jeg får den senere. Kai fikk penger til å ordne med snaddeskinnene til Anna, kjøtttønnene hjem og fotografiene. Rodde i 6-tiden over Loch Fine med Winter og gikk til Moskusfjorden. Måtte ro med hunder og slede til det innerste hus i fjorden. Det var sent på natt før vi gikk til ro.

6/9

Rodde ut på fjorden i "strømmen" for å hente hundemat. Skjøt 3 snadd, og senere en moskus like ved huset. Etter å ha partert slaktene og stelt oss litt, rodde vi i kveldingen ut til første hus. Det var slitsom roing med delvis vind og strøm imot. La igjen en snadd i fjæren til hundemat for Winter.

7/9

Sto tidlig opp og startet med Hoelsbu som mål. Det var 7 timers roing. Var innom en bistasjon og hvilte oss og spiste litt. Derfra til Hoelsbu gikk det ganske kvikt, ca. 2 t. Matet hundene som sto der og gikk til sengs etter en dugelig aftens.

8/9

Dagen har gått med opprydding og forskjellig arbeide her på hovedstasjonen. Vinden står frisk inn fjorden, og vi kan ikke komme avgårde til Strindberg ennå. Vi "tar oss igjen" litt som Winter sier og legger oss tidlig.

9/9

Er nu på Strindberg etter 9 timers roing så å si uten hvil eller mat. Men turen gikk fint allikevel. Vi begynner å få formen nu. Nordfjorden som lå helt blank ble dog drøy på slutten med sine 2 mil. Det var sent da vi kom, men vi stelte oss en bedre aftens av saltet laks og poteter. Det var trist å se 68 tønner med prima laks som er dømt til undergang. Den holder seg nok ikke til våren.

10/9

Er nu igjen på Hoelsbu. Kom hit i 12-tiden inatt etter 8 timers rotørn. På Strindberg hadde vi nok å stå i. Byttet om komfyren med en liten kamin, og tok den med i båten hit. Nu skal det bli brød igjen. Har nu ikke smakt brød siden ombord på Buskø.

11/9

Idag har det stått en frisk bris inn fjorden, så hadde vi vært reiseklare, kunne vi ha seilt helt inn til bunnen; men det har vært så meget å gjøre her med brødbaking etc. at det har vært umulig å komme avgårde. Gikk over hundesélene som var temmelig miserable og reparerte sleden, som ble ganske bra. Komfyren er satt på plass, og brødene ble ganske bra. Nu er det bare om å gjøre at vinden holder seg til imorgen, så vi kan benytte seilene.

12/9

Er nu igjen i Bunnhuset i Moskusfjorden etter en helvedes tur. Satte seilene da vi dro fra Hoelsbu og hadde i begynnelsen en liten svak bris innover som hjalp oss endel på vei. Men gleden ble kort, vinden snudde, og vi måtte fire seilene og ta til årene igjen. Det var trangt om plassen, da vi hadde 5 hunder med foruten en god del proviant og bagasje. Men vi kom da frem til slutt, og det første vi oppdaget var at "Storm", Winters førerhund, var stukket av.

13/9

Klokken er nu 5 natt til den 14. så det har vært en lang dag. Startet med Bunnhuset i Loch Fine som mål i middags-tiden, da vi skulle over fjorden på floen ved midnattstid. Det gikk ganske bra over eidet. Hadde litt trouble med Karatok og Smell som stadig var i trottene på hverandre. Håper det blir bedre når tispene mine slutter å "løpe". Fikk båten på vannet først i 2-tiden og rodde litt feil i mørket og skodden, men har nu spist, og det er godt og varmt her, og livet er atter skjønt.

14/9

Er nu i Myggbukta for første gang. Startet fra Bunnhuset i 4-tiden etter å ha ordnet oss litt, tatt med endel proviant og hjulpet Winter avgårde. Turen hit gikk godt, om enn litt smått. Karatok trekker godt, men er sta og lunefull til sine tider, og da hjelper ikke hverken bank eller godord. Kari og Baby trekker godt, men Smell er

doven og lurer seg stadig unna med trekkingen. Har fått meg en deilig køye på loftet her, og det skal bli godt å få strekke seg ordentlig her og få hvile ut. Har plasert Anna og vekkeruret på nattbordet, og det er blitt rent hjemlig og koselig her.

15/9

Har tatt det med ro idag, trålet huset etter skotøy og klær som kan brukes. Komager er det dårligst med, må kanskje forlenge et par gamle. Man lever godt her i Myggbukta med ordentlig mat og gode køyer. Mye bikkjeleven, men man kan ikke vente annet av 28 hunder. Legger meg tidlig iafteñ. Skal opp i fjellet efter hare imorgen tidlig.

16/9

Det gikk bra med harejakten. Skjøt 4 med Kragen, 3 med helmantel og en med blyspiss, da jeg ikke hadde flere helmantler med. Så 7 stykker ialt, men tok ikke de siste, da 4 er tungt nok å bære 4-5 km i ulendt terreng. 20 kg veide de sikkert. Har hatt besøk av Antonsen, Johansen og Winter som hadde gått hit fra Bunnhuset, de to første for å hente hunder. Måtte gi fra meg Baby og Buster, men jeg finner vel et par andre som passer i spannet. Utpå aftenen observerte Framnes 2 moskus en 4-5 km fra stasjonen. Richter og jeg gikk avsted og skjøt dem. Vi hadde "Sniken" med, og han holdt dem fint til vi kom på hold. Det var en stor okse og en oksekalv. Oksen skjøt jeg med nakkeskudd, og den stupte momentant. Da vi hadde flådd og partert, kom de andre med hundespann og hentet det meste av kjøttet.

17/9

Idag har jeg holdt meg hele tiden ved husene og puslet med forskjellig. Har hjulpet Framnes for det meste med bygging av bad utenfor huset. Vi pusser opp en gammel jordgamme og skal støpe badekar og sette inn en stor panne (til å koke hundemat i) som vi skal varme vann i. Reparert seletøyet provisorisk. Imorgen skal Richter og jeg til Bunnhuset.

18/9

Er nu i Bunnhuset. Vi har hatt en fin tur over eidet. Hundene gikk bra, men så var jo også sleden tom. Jeg hadde 4. Karatok, Smell og 2 nye, Labben og Dicko. Kari løper fremdeles, så spannet blir for urolig til at jeg kan ta henne med. Vi så 7 moskus  $1\frac{1}{2}$  mil fra stasjonen. Det

er å håpe at de gresser seg nedover mot Myggbukta, da det er om å gjøre å samle så meget kjøtt som mulig for vinteren. Vi har "snei" oss ordentlig ikveld Søren og jeg, med egg og en hel flaske sitronsaft som smakte utmerket, så tørste og varme som vi var da vi kom.

19/9

Klokken er nu 2 om natten, og jeg er så trett at jeg nesten ikke gidder å skrive noe. Er nettopp kommet fra Bunnhuset efter en innmari seig tur. Hundene slo seg aldeles vrang, og jeg brukte over 7 timer. Det var tildels min egen feil forresten, for jeg hadde lesset for meget på sleden. En kasse melk, 2 ryggsekker med isenkramvarer og kjøkkentøy og ammunisjon. Dessuten geværet og endel tøy. Geværet måtte jeg forresten pent ta på skulderen igjen efter en mils kjøring, da jeg plutselig ble anfalt av en gammelokse som kom settende mot meg over sletten fra en haug som var over 2 km borte. Jeg så den ganske tidlig, fikk geværet løst, stoppet hundene og satte meg på sleden for å ta imot den. Hundene ble helt ville til slutt, så jeg måtte spenne helene ordentlig fast i bakken for å holde sleden på plass. Jeg hadde gubben på kornet mange ganger, men jeg ville vente i det lengste med å skyte, da det ble sent å flå den. Han stoppet på en 30 meter og blåste og skrapte i jorda så spruten sto og gjorde seg ordentlig morsk. Men så ropte jeg til den at hvis han ikke ville bokstavelig talt gå i hundene, så måtte han se til å pelle seg vekk litt brennfort, og da jeg samtidig huiet og skrek og fektet med armene, snudde "gammer'n" baken til og galopperte oppover lia så ragg og ulldotter slang omkring den. - Hundene var som sagt umulige. De nektet av og til helt å trekke. Jeg slo og bante, tryglet og ba, jeg smigret dem og holdt narr av dem, like lite hjalp det. Hvis jeg ikke hadde trukket selv, hadde vi aldri kommet frem. Den siste ½ mila da hundene fikk ferten av stasjonen, gikk det imidlertid strykende, så jeg måtte løpe ved siden av lange stykker. Men så smakte også ertesuppen og moskusen godt da vi endelig var fremme.

20/9

Idag sto jeg som ventelig kan være sent opp og tok det med ro utover formiddagen. Utpå dagen hadde jeg imidlertid en skittjobb, da jeg måtte skyte 3 tisper som vi ikke lenger gadd fø på. De var 7 mndr. gamle og altfor spebygde til å bli skikkelige trekkhunder. Holm og jeg besørget dem hurtig og smertefritt ivei med en revolverkule i skallen. Utpå aftenen var Richter og jeg borte og hentet skrotten av en av de oksene vi skjøt den 17. 2 lår måtte vi la ligge en stund ennu, da vi ikke fikk dem på sleden. Visstnok er hundene flinke til å trekke, men på sand og grus henger det så fryktelig igjen.

21/9

Idag har jeg hatt kokedag for første gang, og det gikk visst ganske bra. Hadde moskuslever i fuglesaus, eplekompott med vaniljekrem til middag. Hele dagen går med til matsøl og oppvask. Ikveld har vi sittet lenge oppe og hørt på Skalarevyen. Det var ganske tydelig også til sine tider, men nordlyset som allerede er begynt å knitre her oppe om aftenen, forstyrret endel. Om formiddagen hadde Søren en tur etter småvilt og kom hjem med 3 ryper og 2 harer. Rypene er helt hvite allerede og lett å se mot den brune lyngen, men det er lite av dem. For tidlig kanskje.

22/9

Idag er det søndag, men alle dager er like her oppe. Selv ikke på middagsmaten kan man merke at det er søndag, for vi har god mat her bestandig. Hørte referat av landskampen mot Sverige, og det var jo sørgelig som det gikk, men morsomt å høre brølene fra menneskehopen på tribunene. Her oppe er det jo gravens stillhet bestandig. Ihvertfall nu når skjellisen har lagt seg, så man ikke engang hører et brak ute fra baksisen. Den er nu bundet for godt for vinteren. Været her oppe har vært strålende de siste 14 dager. Solskinn om dagen og måneskinn om natten. Temperaturen har variert mellom +10° på det varmeste om dagen og ca. -5° om morgenen før solen rinner. Det er rart å se hvordan solen forsvinner fra dag til dag. For hvert døgn som går nu utover blir dagen en halv time kortere. - Har puslet med litt av hvert idag. Hentet kjøtt og vasket storvask. Den grønne skjorten min farvet av så alt ble lysegrønt, men det er jo håpets farve. Prøveskjøt kragen min idag. Den går nu såpass at jeg er noenlunde sikker på å treffe en blink som en melkeboks på 50-60 meter. Har lagt i vann lær til ekstra såle på beksømskoene mine. Man sliter fryktelig med skotøy ved å traske i sand og grus langs fjæra her oppe.

23/9

Idag har jeg holdt meg i og omkring husene og fikset meg litt i stand til vinteren. Har reparert sleden og laget ny svepe med askeskaff og 6 m svinelårs pisk. Det er et fryktelig redskap, men det må til skal man få sveis på hundene. Har dessuten plagget et par nye såler på støvlene mine og smurt dem godt inn med Eskimo-smøring. Søren var en tur rundt i terrenget og så etter moskus. Det er to flokker som beveger seg mot stasjonen. En på 6 dyr som er ca. 1 mil borte og en på 7 som holder til en 6-7 km borte på sletta. Hvis de ikke kommer nærmere, må vi nok slakte

dem der de er, og heller kjøre dem hit når sneen kommer. Har nettopp foret hundene. De får  $\frac{1}{2}$ -1 kg kjøtt annen- hver dag.

24/9

Å sy hundeseler er ikke gjort i en fei, det har jeg erfart idag. Jeg skal snart til Bunnhuset igjen, så det er om å gjøre å ha sakene i orden. Og så han fordømte Dicko som bet istykker to par seler sist! Det er nok å gjøre. Sleden har jeg likeledes sett over med skruer og surringer. Øver meg innimellom med svepen. Det er ikke lært på en dag å behandle den riktig.

25/9

Idag har jeg hatt kokedag igjen, og det meste av tiden er gått med i kjøkkenet. Fikk dog tid til å legge siste hånd på de selene jeg har reparert. De holder nok ikke hele vinteren, men det får greie seg til jeg får unnagjort den verste proviantkjøringen. Imorgen skal jeg til Bunnhuset så jeg legger meg tidlig i aftnen. Det er kaldt om nettene nu. De siste 2 har minimum vært -10, så isen ligger 10-20 cm ute på bayen. Vi har vært utpå med et hundespann og prøvet den, men hundene liker ikke blankisen, så de ville helst til lands igjen.

26/9

Er nu i Bunnhuset etter en fin tur. Det gikk bare så altfor fort. Hundene var helt ville etter å komme avsted, og når de bare har tomme sleden å dra på, går det jo ganske fort. Det blir til at man må småspringe hele veien for å holde følge med dem. Og småspringe 25-30 km mellom stivfrosne gresstuer og stein, det tar på legger og lår. Det merker jeg her jeg ligger nu. Men så er det til gjengjeld så mye bedre å komme frem, når man har matet hundene, hugget is til kaffen og fyrt opp på komfyren, da er livet deilig å leve igjen. Det blåste friskt den siste milen, og de første snekorn føk over lyngen. Jeg tenker det er en 8-10 kuldegrader ute nu. Barfrost har vi hatt lenge. - Legger meg med særlig god samvittighet ikveld, for jeg har sendt 4 telegrammer som Holm fikk før jeg dro avgårde. Håper jeg får noen ord igjen fra de hjemme og fra Anna. - Så 12-14 moskus på veien, men de var langt unna min rute, så vi unngikk kollisjon.



27/9

Ligger nu igjen i min køye i Myggbukta, passe utkjørt, men glad over å være vel fremme. Det gikk i grunnen ganske bra, men så hadde jeg også et utmerket spann. Gamle "Doffen" som lederhund, Karatok og Kari bak ham, og nærmest sleden Lille-Labben og Per. Alle sammen bra hunder som trakk godt og ikke sloss. Hadde bra lass også idag. Selv greide jeg såvidt   rikke sleden. På gress og lyng gikk det bra, på sand og gruss m tte vi stoppe mangfoldige ganger og trekke pusten. Var litt plaget av moskus på denne turen. Like ved Bunnhuset kom vi på et nokså smalt platå og fant veien sperret av 4 store dyr som ikke ville rikke seg av flekken. De sto midt i passasjen, og det var lang omvei både å kjøre ovenom og under dem. Vi klemte oss såvidt forbi på oppsiden, og det var ikke mer enn såvidt jeg greide å holde hundene fra å gyve på dem da vi passerte. Det farlige ved slike situasjoner er at hundene filtrer seg inn i tauverket hvis dyrene går til angrep, og hvis man da ikke f r skremt dyrene bort eller skutt dem tidsnok ned, spidder de hundene på et øyeblikk.

28/9

Efter en tur frem og tilbake til Bunnhuset blir en så stiv og stål i bena at en må ta det rolig etterpå. Idag har jeg for det meste holdt meg innendørs og arbeidet på soveposen min. Holder på å sette istand en gammel en. Den er for smal nedentil og dessuten i korteste laget. Setter inn en kile på langs og skjøter på en halv fot nedentil. Richter og Framnes holder på å samle rekved langs stranda og sage opp til vinteren. Dessuten har de bygget et hundehus idag. Det er nu en 10-12 kuldegrader ute selv midt på dagen, så det blir kaldt på fingrene når man holder på med noe utendørs. Det er lørdag idag, og vi ligger nu og hører radioen nedenunder. Det er gramfonplater fra Oslo. Slett ikke verst her oppe så langt borte fra folkeskikken.

29/9

Idag har jeg vært kokk igjen og har hatt det travelt som mus i barselseng. Foruten frokost og to varme måltider har jeg brent kaffe og bakt brød. De andre har kjørt rekved med 3 hundespenn. Isen holder fint nu over hele bayen, og da er det nok med 2-3 hunder i spannet.

30/9

Ja, dette har vært en travel dag. Tidlig i formiddag var Holm og jeg ute på isen med hvert vårt hundespann og samlet rekved. Vi oppdaget da 4 moskus som gikk like ved fjæra et par kilometer fra stasjonen. Etter å ha kjørt tilbake med veden, startet vi alle 4 med 3 spann for å hente dyrene. Vi hadde dessuten "Sniken" med som moskushund. Da vi kom på en 200 meter slapp vi Sniken, og siden en annen hund, "Satan", på dyrene, og de samlet seg da sammen og gjorde av og til utfall mot hundene. Mens de så var opptatt av hundene, gikk jeg som var den eneste som hadde gevær med, inn på skuddhold og skjøt dem ned. Det var et prakteksemplar av en okse, en ku, en kvige og en kalv. Gamlingen fikk 3 skudd før han falt. Han var så langragget at kulene stoppet like innenfor skinnet. Vi fikk flådd og kjørt hjem alt i en vendig. Jeg hadde vel nesten 200 kg på sleden, og enda jeg satt på selv, gikk det strykende hjemover på isen. Hele jobben tok en 5-6 timer, og det var deilig å komme i hus. Klærne var delvis stivfrosne etter alle vandammene.

## Oktober

1/10

Ja, nu har vi altså oktober, og man merker godt at vinteren og mørketiden er i anmarsj. Vi hadde inatt  $-19,7^{\circ}$ , og vann finnes ikke mer i nærheten av stasjonen. Vi hugger is og tiner opp. Idag har jeg så å si sittet bøyet over soveposen fra morgen til aften, men nu er det ikke stort mer å reparere på den.

2/10

Idag har det vært noe mildere, og vi venter oss sne. Hele værlaget tyder på det. Søren og Framnes har rigget seg i stand til en sledetur på isen et par dager for å se etter og reparere gamle feller. De drar sannsynligvis imorgen. Holm og jeg blir alene, og vi har tenkt å koke leverpostei og lage ruller imorgen for å spare på pålegget.

3/10

Idag har huset stått på ende. Framnes og Richter dro av gårde ved middagstider etter å ha pakket og rotet hele formiddagen. De hadde svære lass, men det gikk fint utover isen med 4 hunder for hver slede. To hvalper fulgte med dem og er ennu ikke kommet tilbake. Iaften har vi steit huset, og jeg har sydd et par saueskinnsvotter.

4/10

Idag har jeg fanget den første rev, men den er dessverre ikke min, for den var gått i en felle som vi hadde satt opp forsøksvis ved det siste moskuslaktet, og det er på "hjemmeterrenget" som røktes av Richter og Framnes. Det var en blårev, og den var fanget i levendekasse og vil gå i garde til pelsen blir fin. Jeg var borte og hentet den og bar den i en sekk i ryggsekken min. Selve fangsten med slagfeller, som dreper reven, begynner ikke før om en måneds tid. Da er pelsen prima. Til den tid er jeg forhåpentlig ferdig med proviantkjøringen også.

5/10

Dagens store begivenhet var telegrammet som jeg fikk fra Anna. Det er deilig å vite at det er noen som tenker på en hjemme i Norge. Venter også telegram hjemmefra. Er spent på å høre om de har fått den tønne med moskuskjøtt som jeg sendte. Holm og jeg har laget kjøttdeig idag. Vi hakket opp en hel bog i maskinkvernen, og det gikk på et øyeblikk. Dessuten har vi bakt en stor formkake og en masse havregrynsmakroner. Det har akkurat vært vær til å pusle inne idag. Det er falt et par tommer sne inatt, og ute blåser det sterk kuling, og temperaturen er ca.  $-15^{\circ}$ , så det er nokså surt. Richter og Framnes kom sent ikveld. De hadde hatt en fin tur. De hadde visstnok hatt endel skruis å kjøre i ute ved Franklin, men det hele var gått uten uhell. Her hjemme hadde vi forresten et leit uhell igår. Holm kjørte et håndbor tvers igjennom håndflaten. Jeg har rensert og stelt det for ham, og det ser ut som det skal gå bra. Det hemmer ham endel i telegraferingen.

6/10

Nu brygger det til tur til Bunnhuset igjen. Har gått over utstyret mitt idag, satt nytt tauverk på sleden og preparert og beredt et hundeskinn som jeg har sydd fast i buksebaken på knikkersen min. Har belaget meg på å dra avgårde imorgen, men det skulle ikke forundre meg om det ble sånt snefall at jeg ikke kom avgårde. Det brygger opp til sne igjen. Været er mildere, ikke under  $-10^{\circ}$ , og ikke en stjerne var å se da jeg var ute og slo vannet av potetene for et øyeblikk siden.

7/10

Jo, riktignok, idag har det vært snestorm. Vindstyrken var oppe i stiv kuling, og sne og flyvesand føk om ørene på en bare man var utenfor døren. Det var man da heller ikke mer enn nødvendig. Puslet med litt av hvert innendørs.

8/10

Idag har stormen gitt seg litt, men ikke såpass at jeg går til Bunnhuset. Været er altfor usikkert, og vi har alt vi trenger. Slo sammen en kassefelle og 3 slagfeller som jeg tar med på turen når været bedrer seg.

9/10

Været i og for seg har vært ganske bra idag. Litt vind har det vært, men det er det dårlige føret som har gjort at jeg ikke har lagt iveri. Sneen ligger meterhøy i grøfter og elvefar, og været er så mildt at den er helt løs og bløt. Søren var en tur og så etter fellene rundt stasjonen og var helt pumpet da han kom tilbake. Og da legger ikke jeg iveri på en 2-3 mils marsj. Håper det blir sprengkaldt til natten, så fryser det seg hardt, og da blir det fint.

10/10

Ligger nu i Bunnhuset i Loch Fine naken i soveposen, mens rommet er fullt av vått og frosset tøy. Startet fra Myggbukta i 3-tiden i eftermiddag og satt på sleden og var herre den første milen. Da jeg kom til Medalselva hadde jeg en liten helning nedover igjen og satte meg på et stykke, og det gikk fint. Hundene for ut på elven, og vi gikk igjennom isen med sleden og alt. Soveposen og strømpe-skiftet ble vått og frøs til med en gang. Jeg tok av meg på benene, tømte støvlene og brukte vottene som strømper de siste 15-20 km. Det var ca. 10 kuldegrader, og buksene frøs til panser, og jeg brukte en halv times tid med å få av meg tøyen da jeg kom hit ikveld.

11/10

Ligger nu fremdeles i Bunnhuset. Tøyen var så vått imorges, og dessuten var det så meget kasser og tønner å slå opp at jeg ble her idag og tok meg heller en tur opp i heiene for å se etter småvilt. Det var helt dødt der oppe, noen revespor hist og her, og jeg satte opp en kassefelle og en slagfelle. Har pakket sleden ferdig og drar sannsynligvis avgårde imorgen tidlig.

12/10

Er nu i Myggbukta igjen. Startet tidlig og kom hit i 5-6-tiden. Det gikk bra på denne turen. Været frisknet til utover dagen, og det snedde hele veien, men det generte ikke. Så 19 moskus på veien, hvorav den ene flokken på 9 satte avgårde opp i heiene da jeg kjørte mot dem. Det er første gang jeg har sett moskus flykte. I halvtitiden kom Winter fra Moskusfjorden overraskende hit. Hadde jeg ventet noen timer i Bunnhuset, hadde jeg fått følge. Han passerte en halvmils vei fra Bunnhuset på veien hit.

13/10

Vi har idag hatt mildt men blåsende vær. Jeg har vært kokk idag, og det er søndag. Vi spiste opp et helt kalvelår som stek til middag. Winter er her fremdeles. Han spikker låser og matpinner til fellene sine, da han har tenkt å begynne å "sette opp" utover i Moskusfjorden på hjemveien. Så fort været blir litt bedre, så reiser vi avgårde. Jeg får følge til Bunnhuset, da jeg skal hente endel proviant igjen. Tar med endel feller som jeg har laget og setter opp på denne turen, så begynner fangsten. Reven har nu såpass pels at vi kan ta den, så kaldt som det var her en stund. Helt nede i  $-23^{\circ}$ , og enda er vi i begynnelsen av oktober.

14/10

Det har blåst fremdeles idag, så Winter og jeg har holdt oss på stasjonen. Har spikket endel fellepinner og matet hundene. Intet nytt forøvrig.

15/10

Det ser ut som om vinden holder seg. Idag har vi hatt opp til stiv kuling og hissig jordfokk. Imorges hørte vi sånn jammerlig hyling oppe fra haugene, og vi trodde det var ulv, men det var bare en av hvalpene som hadde gått i en kassefelle og satt der og jamret seg. - Hjalp Holm å ta en ballongobservasjon idag. Håper det blir mange av dem utover vinteren, da jeg tjener et par kroner hver gang. Ikveld er det stillere, måneskinn, nordlys og litt kaldere.

16/10

Er nu i Bunnhuset igjen. Winter og jeg startet fra Myggbukta i 1-tiden og kjørte over på 3-4 timer. Det var en flott tur, hvor vi så å si satt på sleden hele tiden. Da vi kom frem, var jeg og så til noen feller som jeg hadde satt opp rundt huset og fant en hvitrev, min første. Det ligger endel moskusslakt på taket av huset, og det samler reven, så det blir nok ikke den siste jeg får der omkring.

17/10

Kom tilbake til stasjonen for noen timer siden. Jeg hadde mellom 100 og 150 kg på sleden, så jeg måtte gå hele veien. Det var løs sne som gikk meg nesten til knærne, og jeg slet og tørstet endel. Brukte over 7 timer på de 30 kilometrene. Har nu satt opp en 8-10 feller ialt, så jeg er spent på å komme avgårde igjen for å se hvordan det står til med dem om noen dager. Moskus er det nok av på ruten min, men for langt fra stasjonen til at den kan skytes. Den er fredeligere og roligere nu når sneen ligger så høy. Det var liten storm da jeg kom hit ikveld og 10-15 kuldegrader.

18/10

Uværet har holdt seg. Vi har hatt storm og kuling i hele dag, og 15-20 kuldegrader, så det har vært vanskelig å holde det varmt i huset. Det blåser og uler og trekker overalt. Har gjort i stand et par ski som jeg kommer til å bruke på turene til Bunnhuset, da sneen blir for tung å gå i.

19/10

Idag har det vært moskusslakting i stor stil. Vi kjørte alle 4 avgårde etter middag en halv mils vei, delte oss i 2 lag og skjøt ned 2 flokker med storokser, 5 i hver. Det er en anstrengende jobb å flå og partere 5 store dyr for 2 mann, men vi holdt på i 4-5 timer og ble da til slutt ferdige og kjørte et kjøttlass hver hjem. Det ligger ennu 6 dyr igjen der borte som vi får hente senere.

20/10

Har hentet is og kull til huset, matet hundene, bakt en formkake og en eplekake til dessert til middagen. Dessuten vasket gulvene og brent kaffe. Man rekker ikke stort annet enn å pusle med denslags når man har kokedag. Været er fremdeles surt, og det blåser friskt. De andre har hentet et kjøttlass hver, og det er en anselig haug som har dynget seg opp borte ved sjåen.

21/10

Været har idag vært ekstra fint. Helt stille og omkring -20, men kulden merkes nesten ikke. Egentlig skulle jeg dratt til Bunnhuset idag, men jeg var ikke helt forberedt, og dessuten skal jeg ha med noen telegrammer til Ole Sivertsen som har sølvbryllup imorgen. Har lagt jern under meiene på kjelken og matet alle fellepinnene med fett moskuskjøtt. Alt skulle være klart til å starte imorgen tidlig. Bare været ville holde seg.

22/10

Ligger nu igjen i soveposen i Bunnhuset. Har sneiet meg med biff med løk, det brenner friskt i ovnen, og her er slett ikke så verst. Gikk idag den gamle veien hvor fangstfolkene har kjørt, og hvor de gamle fellene står, og satte opp 8 slagfeller. Denne ruten ligger høyt oppe i åsene, og kan ikke benyttes av meg uten på fremturen da jeg har tom slede. Ellers kjører jeg nede på slettene hvor jeg selv har satt opp endel feller. Har nu 15-16 som står ferdig til å ta imot reven. Tok en blårev idag. Den var gått i i nærheten av Bunnhuset. Det var kaldt, men stille.

Pipen min frøs tett mens jeg hadde den i munnen, og det var tykt lag med rim under anorakken på pulloveren min. Så 15-16 moskus på veien.

23/10

Kom hit til Myggbukta ved 5-tiden, og turen over var ekstra fin. Sneen har i de siste stormer lagt seg ned i alle groper og elvefar og er så hard at den for en stor del bærer både meg og hundene. Har nu funnet en termosflaske, så jeg får meg litt varm havresuppe eller te på veien, og det styrker jo.. Så spor etter ulv eller Winters hund Storm som rømte fra ham for en måneds tid siden. Mest sannsynlig er det ulv, da den ikke har vært på alt kjøttet som ligger rundt Bunnhuset til hundefór. Nu har vi et hu-heiendes uvær ute, og jeg er sjeleglad jeg kom så tidlig frem. Det er sterk storm ute, sier Holm, med vindstyrke på 18-20 sekund-meter.

• 24/10

Nu er vi alene på stasjonen Holm og jeg. Framnes og Richter dro idag for å sette opp feller på terrenget rundt Gauss-halvøen. De blir sannsynligvis borte i 14 dager a 3 uker. De hadde stor oppakning og 6 hunder hver. King og valpene stakk dessverre etter dem en times tid etter at de var reist, og vi har ikke sett dem siden. Holder på med å ruste meg ut til turen til Winter i Moskusfjorden, hvor jeg skal hente et par hunder, da det bare er fire skikkelige trekkhunder igjen her og derav 2 drektige tisper. Været har vært ustadig i hele dag med tildels meget sterke stormkuler. Det er falt en 10-20 cm sne, men den er føket i groper og i harde skavler.

25/10

Været holder seg fremdeles surt og stormende. Har bare vært en snartur utenfor og matet hundene og hentet forskjellig til huset. Ellers steller og braser vi innendørs. Holder på med å sy leggins av renskinn. King kom tilbake iaften. Han var helt tiliset og så ut til å ha sprunget langt. Valpene er ikke kommet tilbake. Enten er de gått i feller eller slått lag med Richter og Framnes. - Det kommer nu en liflig duft fra kjøkkenet. Holm holder på med å bake rundstykker, så vi får ta en kopp kaffe og noen nybakte før vi legger oss.

26/10

Jeg har nu fått en liten forståelse av hva det vil si med uvær her oppe. Det er nesten umulig å komme utenfor dørene, og ikke tale om å begi seg på noen tur til Bunnhuset, hvor

Jeg idag skulle ha møtt Winter. Det er jo en trøst at han ikke er kommet dit han heller i dette været. Det er ergerlig å ligge sånn varfast. Fellene blåser ned og begraves i sne uten at man kan gjøre noe. Men straks det blir bedre værforhold skal jeg avgårde og se til fellene igjen, for da kommer reven ut for å lete etter mat. Har idag sydd meg hundeskinnsokker til å ha i beksømstøvlene og lagt siste hånd på gamasjene.

27/10

For å lufte oss og få litt mosjon gikk Holm og jeg en tur og beså fangstredskapene rundt stasjonen. Og dessuten ville vi gjerne se om valpene var gått i noen felle, siden vi ikke har sett dem på en stund. Det var ikke spor å se etter dem, så de er nok fulgt med Framnes og Richter. Så endel moskus, men de var langt unna, og dessuten har vi bra med kjøtt for øyeblikket. Iaften stilnet været endel.

28/10

Idag har været vært strålende, og jeg skulle egentlig ha vært avgårde. Dagene er imidlertid nu så korte at jeg må starte i solrenningen for å komme til Bunnhuset mens det ennå er lyst. Og så tidlig var jeg ikke reiseklar imorges. Gikk heller en lang tur på ski for å se etter småvilt, men det var helt dødt. Har nu gjort meg klar til å starte imorgen. Håper været holder.

29/10

Kom til Bunnhuset for noen timer siden. Håpet å treffe Winter, og riktignok, da jeg såvidt hadde matet hundene og satt over kaffen, så jeg ham komme som en sort prikk ute på isen. Vi har gjort oss i stand til å dra videre imorgen.

30/10

Ligger nu i Bråstadhytta i Moskusfjorden. Vi hadde en lang og slitsom tur over eidet. Føret ble så tungt at vi måtte lempe hver vår provianttønne midtveis. Hundene bunnet ikke i sneen. Det var mørkt og sur vind da vi kom frem.

31/10

Startet imorges fra Bråstad og ligger nu i Hallehytta. Kjørte for det meste på "landkollen", og det gikk ganske bra. Kom frem i 3-tiden. Det lå endel snadd på isen, men den var sky.



November

1/11

Idag er det bededag, og vi helligholder den ved å holde oss i ro. Det er vi forresten pent nødt til, da været er helt umulig. Det er nordvest storm og snefokk. Dagen har vært lang, vi har spist godt, pratet og reparert litt av hvert.

2/11

Ja, så er vi i Hoelsbu omsider. Det gikk flott utover, da isen for en stor del var barføyen. Winter satte opp en god del feller på veien, enda kom vi frem mens det var lyst. Sitter nu og koser oss med en konjakkoddy og spiller casino. Jeg kan godt merke at jeg er "påvirket", enda jeg bare har drukket en halv kopp. Det er lørdag idag, og vi koser oss ordentlig. En svær kasserolle med betasuppe står ute i kjøkkenet og surrer, og vi skal lange ordentlig inn før vi krabber i posen.

3/11

Idag er det kaldere og ingen sel på isen dessverre. Jeg tenkte jeg skulle fått meg en mens jeg var her ute. Var en tur oppe i høydene og beså meg. Så i kikkerten 42-43 moskus på en slette, det er det meste jeg har sett på en gang. Over fjorden går omtrent like mange, men de er spredt langs fjæra. Har funnet endel gammelt skinntøy som jeg skal ha med, og satt mansjetter av reveskinn på vottene mine, da de var i korteste laget.

4/11

Idag var vi tidlig på'n og kjørte over fjorden for å sette opp og skyte litt moskus hvis vi kunne få noen nede i fjæra. Det viste seg imidlertid at flokkene galopperte opp i høydene straks vi nærmet oss, og da hundene var helt tullete, torde vi ikke gjøre noe for å stanse dyrene. Satte opp helt til "Johnsenhytta" og kjørte hjem igjen på en snau time, en strekning på 15-16 km.

5/11

Atter en hendelsesrik dag, med uhell og hell i skjønn forening. Winter startet i 1-tiden for å skyte moskus - en flokk var kommet ned på sletten over stasjonen. Han tok med "Bolla", førerhunden sin. Da det var gått en halv times tid, hørte jeg fra stasjonen at kanonaden begynte, og jeg sadlet mine kameler og gikk oppover for å hente et lass og flå. Da jeg kom til slagmarken, møtte jeg et underlig skue. 14 dyr lå døde eller døende rundt omkring, ja, endel av dem

reiste seg av og til opp og forsøkte å komme avgårde. Men Winter var ganske rolig i ferd med å ta ut vommene. Jeg fikk ham nu omsider til å drepe alle. Verst av alt var imidlertid det at Bolla lå et stykke borte og blødde. Han hadde fått en kule som hadde prellet av på en moskusskalle. Den var gått inn like under haleroten og ut gjennom svangen. Winter satt på sleden med hunden i fanget da vi kjørte hjem og hadde partert dyrene. Nu ligger den ute på en sekk i kjøkkenet. Tarmene vil ut gjennom hullet i svangen, så det skal vel godt gjøres om den står det over. Men Winter vil ikke skyte den. Det er utrolig hva dem greier, sier han. Han har jo vært ute for denslags før. Jeg har rigget meg til og reiser innover imorgen hvis været holder seg.

6/11

Da vi sto opp imorges var selvfølgelig Bolla død. Det var hull på tarmene, og da var det jo ikke noe rart. Vi flådde den straks, så jeg fikk skinnen med innover da jeg startet i 12-tiden. Fikk sitte på nesten hele veien. Skulle ha kjørt helt til Bunnhuset, men det begynte å bli mørkt, og sneen dyp, så jeg stoppet på Halle hvor jeg er nu. Det er begynt å blåse friskt, og jeg har tatt inn Kari og de to nye, Liv og Stratus. Karatok og Smell står i le bak bua og lider ingen nød.

7/11

Idag har det dessverre vært "landligge". Det har blåst frisk kuling og voldsomme kastevinder hele tiden, og snefokket var så tykt at det var nesten umulig å holde øynene oppe da jeg var ute og hentet sne til kaffen. Men imorgen drar jeg allikevel, uansett vær, det er ikke mer en 1½ mil til Bråstad, så det skal nok gå.

8/11

Er nu på Bråstad. Kom hit ganske tidlig. Det har falt, og faller fremdeles tett med sne, så jeg gruer for overfarten til Bunnhuset. Vel 3 mil i bare dypsne blir drøyt nok, og det blir jo ikke tale om å få sitte på.

9/11

Jo, det var en drøy marsj hit til Bunnhuset, og glad er jeg for at jeg er kommet hit igjen. Så mye løssne og sørpe som det var innerst i Moskusfjorden håper jeg ikke jeg treffer mere. Selv med tomslede hadde hundene nok å gjøre med å følge meg. Har en vannblemme under hele høyre stortåen. Siste stykket over Loch Fine fikk jeg sitte på, men frøs desto mer da jeg kom frem.

10/11

Ligger nu i Myggbukta og hører dansemusikk igjen. Startet fra Bunnhuset i 2-tiden og var her før 7, så det gikk bra, men så har jeg også vannblemmer på nesten alle tærne. Vi kan ikke bruke annet enn gammeldagse bindinger her oppe, og det er de som tar sånn på benene. - Så meget moskus som jeg traff på denne turen har jeg ennå ikke sett på eidet. Så 4 store flokker på 15-20 dyr, og dessuten flere enslige og småflokker, sikkert 100 dyr tilsammen. Et sted holdt jeg på å kjøre midt oppi en stor flokk som sto under en brink, men jeg fikk heldigvis stoppet spannet før de skulle sette utfor. Har nu nytt en bedre middag, kjøtt i mørke og hermetiske ferskner.

11/11

Vi har hatt en rolig dag. Matet hundene og laget i stand hundegarde med tilstøtende hus for spannet mitt. Været har forandret seg meget, fra -20 imorges og til -5° -6° nu ikveld. Det blåser nokså friskt. Er nettopp ferdig med å fremkalle 2-3 filmer som ble tatt av Holm ombord på Buskø.

12/11

Siden det er snakk om filmene, så må jeg nevne at da vi våknet imorges, var begge filmene til Holm ødelagt. Vaskevannet var for varmt. Bittert! Idag var jeg en tur ute i terrenget omkring stasjonen. Så intet småvilt, derimot endel moskus som nærmer seg stasjonen. En bedervet moskus, sannsynligvis skutt ivår og ikke avhentet, hadde trukket til seg en god del rev, så jeg av sporene omkring. Det er en halv times marsj opp i heiene og ikke mitt terreng, men jeg tror jeg setter opp en felle der oppe allikevel. Vi har nu 3 tisper som venter sin nedkomst de nærmeste dager, og de er derfor plasert innendørs.

13/11

Har idag hatt stor renselsesfest. Badet meg og vasket endel undertøy. Bakte dessuten en kake. Været er stille og mildt. Månen oppe så å si hele døgnet, men solen er forsvunnet under horisonten og viser seg ikke igjen før til våren. Har sendt langt telegram til Anna, min elskede.

14/11

Var idag en runde og så etter redskapene i "hjemmeterrenget" og satte opp endel sakser som var iset ned. Holm var med, og vi hadde tenkt å ta 6 moskus som gikk der ute hvor vi har tatt de øvrige. Vi sendte "Sniken" på dem, men han greide ikke å samle dem før de var sprunget et godt stykke

opp i høyden, og da vi syntes at kjøttkjøringen ville bli for tung derfra og ned til stranden, ropte vi "Sniken" tilbake. Hundene var urolige etter bråket med moskusen, og vi hadde masse bråk med dem.

15/11

Det begynner nu å bli kaldere, vi har idag hatt -20 -25°, men forøvrig pent og stille vær. Ser nu bare en lysning i den sydlige horisont av solen. Vi lagret i formiddag opp alt kjøttet som lå slengt rundt omkring på en benk bak sjåen. Vi har nu ca. 10-11 voksne dyr, partert og delvis flådd, så vi greier oss en stund utover. Prøvekjørte valpene en tur idag, men det er nok et langt lerret å bleke, men det må jo gjøres, da det er endel nokså gamle og slitne hunder her nu.

16/11

Idag har vi fått de første valpene. Vi hørte sånn ynkelig piping imorges, og det var fra Liv som hadde fått 4, hvorav 3 var frosset ihjel. Maja har også fått 1. Tok nettopp 2 bilder inne i stuen med magnesium og fremkalte filmen like etterpå. Det gikk bra denne gangen. Fikk telegram fra Anna, og alt er vel der nede som her. Det liver svært opp å få noen ord her i ensomheten.

17/11

Søndag igjen. Tiden går for fort, og dagene er så korte at svært lite blir gjort utendørs. Vi har hatt det koselig og stille idag. Kopierte filmen fra igår og koset oss med kaffe og smultringer som jeg har bakt. Holm ekspederer valpene eftersom de kommer. Maja har nu fått 3 og Liv 6. Kari lar vente på seg.

18/11

Idag skulle jeg egentlig vært avsted til Bunnhuset igjen, men det blåste frisk kuling hele formiddagen. Det var bittert, for været var ellers klart og fint. Både Liv og Maja er nu ferdige med valpingen, og avkommet har vi slått ihjel. Kari, som skulle kommet først, har intet latt høre fra seg. Renklippet fotografiene, som ble ganske vellykket.

19/11

Vinden holder seg, er heller friskere idag. Saget opp endel ved, reparerte sledekassen og spleiset en stump på surrings-tauet. Kokte 10 moskustunger og la i lake. Bakte 3 hvete-kaker. Å mate hundene er en sur jobb når det er kaldt. For det første er det hardt å hugge 10-12 kjøttlunser av en

stivfrossen moskus, for det annet må man stå i garden og vente til hundene har fått ned maten. Straks man går vekk, samler nemlig den sterkeste alle bitene i en krok og spiser opp alt sammen, mens de andre sitter rundt og piper og jamrer seg.

20/11

Ligger nu i Bunnhuset og prater hyggelig med Ole Sivertsen. Kom hit i 5-tiden og fikk varm te av Ole, som var kommet for en time siden. Gikk denne gang over på 4 timer. Fikk en hvitrev og så på veien ca. 50 moskus. Har bare 3 hunder. Pent vær, 15-20°.

21/11

Ole reiste iformiddag over fjorden for å se til fellene på den andre siden på veien utover. Selv har jeg vært en tur i terrenget omkring her og satt ut en åte. Sleden er ferdigpakket og klar for start imorgen tidlig. Legger meg tidlig for å komme meg avgårde når det lysner. Dagene er korte nu. Selv i klart vær har man ikke skytelys mer enn 4-5 timer.

22/11

Hadde en jevnt god tur over eidet idag. Tok for stort lass, så jeg måtte lempe av en kasse melk da jeg var kommet et stykke på vei. Hadde enda over hundre kilo, så mine 3 hunder hadde en hard tørn. Moskusen har samlet seg mer nu. Møtte idag en flokk på 25-30 dyr. 4 gamle okser som sto midt i ruten, ville ikke flytte seg enda jeg gikk rett på dem. De sto og hvasset horn og stampet, så jeg måtte gå i en bue utenom dem. Kom hit kl. 3 grønlandsk tid, og det var da allerede temmelig mørkt.

23/11

Idag er det lørdag, og vi har tatt det med ro og stelt i huset og gjort det litt hyggelig til imorgen. Hadde med meg 20 kg egg fra Bunnhuset igår, så idag har vi sneiet oss med egg og bacon. Bakte en formkake med 6 egg. Finfin. 2 moskus var idag så nær stasjonen som ingen har vært før i den tid jeg har vært her. Men av hundelevenet da vi matet dem stakk de avgårde. Venter Framnes og Richter hver dag. De har nu vært borte snart i 5 uker.

24/11

Kulden begynner nu å komme. Vi har idag hatt rundt -30°, og selv inne hvor komfyren har stått rød det meste av dagen, har det ikke vært skikkelig varmt. I formiddag grov vi

frem et fullt parafinfat av en sneskavl og fikk det plasert så vi kan tappe fort og greit. Sendte idag telegram til Simon Pettersen A/S. En uttalelse om støvlene som jeg fikk utlevert til prøve. Holder på med å fore soveposen med et gammelt ullteppe. Det skal bli fine greier, godt og varmt, og dessuten slipper en de fordømte reinhårene overalt, på klar, i håret, øynene og aller verst i maten.

25/11

Var idag en tur ute i terrenget for å se etter småvilt. Intet å se, det var nokså mørkt forresten, selv om det var midt på dagen. Imorges hadde vi  $-29,5^{\circ}$ , og nu er det ganske mildt ute, og det sner. Sitter nu og lapper tøy som nettopp er vasket.

26/11

Mildværet brakte storm og uvær som vi hadde ventet. Vi har nesten ikke vært utendørs idag, men benyttet anledningen til å rydde opp i huset. Holm tok verkstedet og jeg loftet, som nu er avstengt da vi bare er to på stasjonen. Jeg benytter for tiden Framnes' køye nede i stuen. Vi synes nu det trekker i langdrag med Humboltkarene, men det er ingen grunn til å engste seg ennu. Venter nu på pent vær for å komme til Bunnhuset igjen. Om en ukes tid eller vel så det har vi fullmåne igjen, og den må jeg benytte til å få kjørt hjem det vi trenger til jul. Så lyst som det blir i måneskinnet har vi det neppe selv midt på dagen nu, og så mye moskus som det er på den strekningen, er det greiest og hyggeligst å se ihvertfall en 30 meter foran seg.

27/11

Været har holdt seg det meste av dagen med stiv kuling og litt sne av og til. Var ute i formiddag og foret hundene og hentet sne. Vi trengte meget vann idag. Satte et kvarter med sats for å brygge julebrennevin. Det er skikk og bruk og tradisjon her oppe. Dessuten har vi en hel tønne med sukker som ikke er brukelig til stort annet. Vi har det bra og koser oss svært nu når været er så leit, men jeg lengter allikevel etter å komme avsted til Bunnhuset og få luftet buksebaken min igjen og få sett etter fellene.

28/11

Idag syntes vi det ble for meget av innelivet, Holm og jeg, og vi tok oss en tur med hvert vårt hundespann og så til feller rundt stasjonen. Vi så spor etter en rev, det var alt. På fellene rundt stasjonen her som Richter og Framnes røker, har det vært tatt sier og skriver en - 1 - rev hit-til. Det ligger en gass-moskus omtrent en halvtime fra

stasjonen, og den trekker reven til seg. Det lukter surt av den lang vei. - I eftermiddag var det stille en stund, og det så ut som om været skulle bedre seg; men nu er det storm igjen så det ordentlig piper rundt hushjørnene. Fikk et koselig telegram hjemmefra idag med bare gode nyheter.

29/11

"I slikt et vær, da lenkehunden innelukkes  
og alle lys i huset slukkes,  
i slikt et vær, da får du bønner, Gud."

Fullt så ille er det nu ikke med oss, men at hundene er inne, det er sant nok. Man kan ikke se mange metrene for seg for snefokk, og det er nesten umulig å holde seg oppreist utendørs. Var såvidt ute i formiddag og fikk slengt til hundene noen lunser, men de gad nesten ikke komme ut av husene og hente biten engang. Har holdt meg inne og puslet med litt av hvert. Vasket gulver, stelt middag, bakt vafler, og er nettopp nu ferdig med å sy selskinnsfuttal til dagboken. Holm har satt sammen reservemotoren til ladningsanlegget.

30/11

Det er lørdag idag, og stormen er like hissig. Det er nesten uråd å komme utenfor dørene. Vi benyttet anledningen til å skifte inn reservemotoren som Holm har reparert, og den gikk ganske godt, til tross for sine slitte lagre. Iaften har jeg lest en gammel dagbok fra en overvintring 1908-1909, og det var interessant å høre hvordan de hadde det her oppe den tiden. Særlig slo det meg at de skjøt så mye bjørn inne under land. Den holder seg bare ute i isen nu dessverre. Ble nettopp nu overrasket av Holm med fløtekrem, vispet av frossen boksemelk og bringebærgelé. Det var en prima, prima avveksling og smakte rent av sivilisasjon. Det lukter forresten også ganske eiendommelig i huset nu. To kvarter med "sats" står nemlig og godgjør seg ute i kjøkkenet. Det skal bli noen dråper juledram, glemsel og medisin til de lange, kalde vinterkvelder som vi nu alt har fått føling med. Særlig gleder vi oss til å ta imot Richter og Framnes med en dram når de engang kommer slitne og forfrosne efter sin lange tur. Det er forresten karer som ikke spytter i glasset heller. At varene blir bra, har jeg med mine teoretiske kunnskaper uti dette gebet satt min ære inn på.

Desember

1/12

Vi er nu begynt på en ny uke i en ny måned, og det hadde da vært bra om også været hadde skiftet, men nei. Det blåser fremdeles sterk kuling, og det lille vi har å gjøre utendørs, hente kull og mat og fore hundene, gjør vi fra oss i en fart. I middags hadde vi forresten en lysning, og himmelen var en stund nesten klar, men vinden var like sterk og har heller frisknet på nu. Har plukket fra hverandre Kragen, en nett liten karabin, rensset og smurt den og satt den sammen igjen. Jeg gleder meg til våren, da skal jeg skyte den ordentlig inn og gå på jakt etter snadd på isen. Det er virkelig sport, for den er vår som en høk, og hodet, som må treffes, er ikke større enn en melkeboks.

2/12

- Været idag har vært stiv kuling med storm innimellom. Bare inneliv, rene skjørbuklivet, sier Holm. For å ha noe å henge hendene i har jeg laget et knivskaft av renshorn, som vi av og til kan treffe på ute i terrenget. Det er 40-50 år siden det var ren her på Østgrønland.

3/12

Fremdeles like forbannet med uvær og mørke. Huset var halvveis nedføket av snefokket, og vi hadde en times frisk sneskuffing rundt dørene. Har bakt brød idag, men komfyren er ikke som den pleier i all denne vinden, og brødene fikk rårand, selv om de var mørkebrune oppå. Ser på skylaget at månen er kommet igjen, og det er bittert at man ikke kan få benyttet det lille lyset den gir til å få kjørt litt proviant til jul.

4/12

Stiv kuling hele dagen. Snebyger og snefokk. Husflid.

5/12

Stiv kuling. Snebyger og snefokk. Inneliv, husflid.

6/12

Stiv kuling, avtagende, utpå kvelden lettere vær. Nesten fullmåne. Fremdeles husflid.



7/12

Er fremdeles her i Myggbukta. Skulle egentlig ha dratt avgårde idag, men været var stygt fra morgenen av, og at det bedret seg utpå "dagen", kunne jeg jo ikke ane. Har syslet litt med radiomateriell som jeg ved leilighet skal ha med til Bunnhuset. Skal rigge opp en gnistsender og en mottager der borte så jeg kan slå av en prat med Holm når jeg er der borte.

8/12

Ja, idag har det da ihvertfall hendt noe. Været var så surt imorges at det ble ikke noe kjøring. Men utpå dagen gikk Holm og jeg en tur for å se etter moskus. Vi hadde "Sniken" med, og vi fant to okser som vi skjøt og parterte. Enda det var på det lyseste, med fullmåne og gode greier, brukte vi adskillige skudd på dem. Vi så faktisk talt ikke siktet på riflene, så vi måtte bare peke på dem med løpet og trykke av. - Utpå natten fikk vi besøk. Det var Framnes som kom. Han hadde skilt lag med Richter. Klokken var nesten 5 da han kom, og han hadde kjørt 90 km i ett strekk, vel å merke med tom slede, og så hadde han 7 hunder. Foruten sine egne 5 hadde han den ene av valpene, Tom, og dessuten "Storm", som forsvant for Winter i begynnelsen av september. Han hadde holdt til i Franz Josephsfjorden og var fin og fet da de fant ham. Det var bare å sette ham inn i spannet.

9/12

Startet idag i fint vær med måneskinn og helt stille og kom hit til Bunnhuset utpå kvelden. Satt på det meste av veien. Både Ole og Winter har vært her, og etter de lappene de har lagt igjen, ser jeg at de har hatt bare fine været i den tid da vi hadde så meget storm og kuling. Winter hadde fått 23 rev hittil, ellers er det svært dårlig. De andre har neppe fått halvparten. Håper det blir bedre til våren.

10/12

Har idag funnet frem det jeg skal ha med tilbake og stuert på sleden, men jeg kommer meg ikke avgårde. Det er snetykke ute og ikke siktbart mer enn 20-30 meter. Nu begynner det også å blåse, hører jeg. Har satt hundene i le og venter på uvær. Var en tur og så etter fellene, men det var helt dødt. Ole hadde på siste tur sett over 100 feller og åter uten å få rev.

11/12

Kom til Myggbukta ved 8-tiden ikveld. Turen over var slitsom, da det var falt ca. 20 cm løssne. Gikk på ski hele veien og har nu store vannblemmer under føttene. Hadde med en tønne mel, en kasse melk, et par meier og 3 askeemner til ny kjelke til Framnes. Dessuten proviantkassen full av saft og andre verdifulle flasker. Det er det største lass jeg har hatt hittil. 150 kg tenker jeg.

12/12

Idag har vi brent endel av satsen, og det gikk ikke så verst. Det ble litt lite sprit av det, men det har vært så vanskelig å holde satsen passe varm, så den holdt vel ikke mer enn 8-10%. Har lagt bandasjer på benene og venter bare på å bli bra, for å komme til Bunnhuset mens vi ennå har månen. Framnes blir kanskje også med neste gang, men han er for tiden invalid som jeg; har trått en spiker gjennom foten.

13/12

Vi har nu en snev av det gamle uværet igjen, og vi brente resten av satsen og all "himkoken" vi fikk en gang til. Hadde trekull i kannen, og resultatet var 2 liter klar og sterk sprit.

14/12

Idag er det lørdag, og Holm hadde bakt 2 formkaker da vi sto opp. Været er fremdeles surt. Vi koste oss i aftnen med en todny.

15/12

Like etter at vi hadde stått opp, begynte hundene å holde leven, og da vi gikk ut og så, oppdaget vi en skjegget fyr som kom gående mot stasjonen uten hunder. Det var Johannessen fra Revet som kom på julebesøk, og hundene hadde rømt fra ham etter moskus med slede og all hans bagasje. Da han hadde vært her en times tid, gikk jeg med ham tilbake og kom hjem igjen i mørke etter 5-6 timers resultatløs leting.

16/12

Det blåser fremdeles stiv kuling, og vi har holdt på med innarbeide. Holm og jeg renskar 2 store boger og malte opp en halv tønne kjøttdeig til jul. Vi blir sannsynligvis 6 mann her, så det er godt å ha den kjøttdeigen å ty til. Det er nu bare en uke til jul, så vi venter bare på å kunne få kjøre til Bunnhuset og få hjem noe julesnadder. Johannessens spann har vi ikke sett noe til.

17/12

Kom til Bunnhuset efter en snar og sur tur. Satt på hele veien. To av Johannessens hunder lå utenfor da vi kom. De hadde bitt seg løs fra sleden. Har vært ute i proviantrommet og satt ferdig det vi skal ha med imorgen, og sneier oss nu med stekt flesk, sjokolade, knekkebrød og bringebær-syltetøy.

18/12

Til tross for at det snedde litt, og været så litt utrygt ut imorges, startet vi for Myggbukta i 12-tiden og var her fremme på stasjonen på 3 timer og 40 min. Jeg hadde 7 hunder, og lasset var 1 sekk mel, en kasse melk, en kasse hermetisk frukt, en kasse tørret frukt og proviantkassen full av tobakk og annet, dessuten satt jeg på det meste av veien, og var jeg av sleden, så var det springmarsj. Efter en bedre middag flådde jeg en av hvitrevene mine.

19/12

Været har idag vært ekstra stille, kaldt og overskyet. Framnes og jeg kjørte bort og hentet de to oksene som Holm og jeg skjøt den 8. De lå nokså høyt oppe, og på nedtur veltet lasset som vel var en 150-200 kg, flere ganger rundt i en bratt bakke. Det gikk så fort at hundene ikke greide å følge med, og Stratus kom under sleden, og dragstjerten røk, men hunden var like god. Selv kastet jeg meg av på den riktige siden, gudskjelov, og slapp fra det med noen blå merker hist og her. Ikveld har jeg reparert sele-tøyet, som nu begynner å bli slitt. Holm har bakt 70-80 smultringer og stekt 150 kjøttkaker.

20/12

Det begynner nu å bli kaldere igjen. Vi har idag hatt opp mot 30 kuldegrader, men det føles ikke særlig kaldt. Var en tur rundt stasjonen og så efter vilt. Skimtet såvidt en hare, men fikk ikke skudd på den i det halvmørke vi har her nu. To moskus traff jeg også, men de var for langt vekk fra stasjonen, så de fikk gå i fred. Holder på å sy ren-skinnskladder til å ta utenpå støvlene når jeg kjører.

21/12

Var tidlig oppe idag og hjalp Johannessen med sleden som han holder på å sette sammen, da hans egen jo ble borte på veien hitover. Matet hundene. Har også sett over min egen slede, hvor jernene under meiene var løsnet. Framnes vil ha meg til Bunnhuset igjen før jul, men det blir det ikke noe av. Det er jo bare 2 dager til julaften, og fikk jeg styggevær, måtte jeg jo tilbringe helgen i den lille

kassen der borte. Dessuten kjører jeg ikke 60 km i mørke og  $-30^{\circ}$  for at Framnes heller vil ha moccakaffe fra Bunnhuset enn å drikke den Liberiaen vi har nok av her. Hyggelig telegram fra Anna.

22/12

Ja, nu er det verste unnagjort til jul. Idag har jeg tømt W.C., gjort rent i gangen og vasket begge gulvene. Har dessuten hatt kokedag. Stekte stek og til dessert polenta-grøt med rød saus. Vi venter nu hver dag Richter og Winter.

23/12

Lillejulaften. Ingen flere gjester kommet ennu. Har badet i badstuen, og håret mitt frøs til is da jeg sprang de 30 metrene for å komme inn. Skiftet rent tøy. Foret hundene med ekstra store lunser. Det er fred i alle skoger. Laften brant den ene veggen ned i badstuen. Det var forresten bare jord og sekkefiller. Det må ha ulmet lenge, for det var 4-5 timer etter at det var slukt under kjelen. Framnes oppdaget det da han skulle ut og hente et lår til stek som skulle tines. Brannvesenet kom hurtig tilstede og var straks herre over ilden.

24/12

Julaften her i Myggbukta vil i fremtiden bli meg et kjært minne. Vi hadde det morsomt i formiddag da vi etter tur kom finpusset og vannkjemmet ned. Og det var en kilde til megen jubel at jeg opptrådte med skjorte og snipp, og selvfølgelig gjorde jeg det også for å være morsom. Man ser jo litt pussig ut i saueskinnsladder, knikkens med hundeskinn i baken, langt vannkjemmet hår og skjegg og dertil halvstiv hvit snipp og slips. Jeg må tenke på et dikt som Finn Devold engang sendte hjem og som slutter sånn:

"skjegget er jeg, skitten og fæl,  
men heil og sæl".

Vi var leie over at ikke Winter og Richter var kommet, men Holm var optimist og sa at vi har nok ihvertfall Winter her ikveld kl. 6. Ja, det høres kanskje merkelig, men kl. 6 begynte hundene ute å varsle, og 3 minutter etter sto Winter foran døren med 4 dampende hunder, og selv var han bare is og rim. Men så kom han også som kua til øksehammeren. Bordet sto dekket med helstek, grønnerter, hermetisk frukt, krem og "Hennezy". Vi spiste og koste oss riktig godt, og stemningen var høy, ikke minst da vi hadde Jan Mayen i radioen og skålte med de 3 som ligger der 500 km borte. Det er klart at det måtte vekke jubel når kokken på Jan sa

"shkål" og litt etter "nei, drikk nu ordentlig ut du også, da Winter". Da vi la oss var det blitt så sent at det begynte å bli tidlig.

25/12

Jeg har vært kokk idag og gått så å si i ett med matstell og oppvask fra 12 til nu da jeg la meg. Det har vært stille og fredelig idag. Har hørt kirkemusikk og prekener i radioen, og selv hundene har holdt seg i ro; men så har vi også hatt  $-38^{\circ}$ . Hundene ruller seg da sammen til et nøste i sneen for å holde varmen. Og mette og gode var de jo, etter ekstraforpleiningen julaften. Richter er fremdeles ikke kommet!

26/12

Har vært stille og fredelig idag, mest lytting i radioen og bridge. Ute har det vært lysere enn det pleier, og solen er jo per oppgående nu. Stille vær og fra  $-30$  til  $35^{\circ}$ . Syr på renskinnsladdene. Begynner å bli engstelige for Richter, da det er gått opp en stor råk i isen på den ruten han skulle ha kjørt på veien hit.

27/12

Framnes skulle hatt kokedag idag, men jeg måtte overta, da han skulle ut og kjøre. Han skulle kjøre til Foldvikhytta tvers over bukta her. 3 mil frem og tilbake. Han brukte 4-5 timer og fant ingen rev. Derimot fortalte han at han hadde sett bjørnespor i massevis, og at en sogar hadde vært så frekk å stikke hodet gjennom vinduet i hytta der, så det nu bare var rammen igjen, og lite var det av den også. Har hatt liten tid til å sy idag, da jeg har hatt matstellet, men loddene er så godt som ferdige. Vi har hatt mellom  $-30^{\circ}$  og  $40^{\circ}$  idag, og nu er det begynt å blåse friskt.

28/12

Det er fremdeles surt og kaldt, og jeg har sittet på loftet og sydd ferdig laddene og reparert pesken, så det er i orden til jeg skal ut og kjøre igjen.

29/12

Idag kom Søren endelig. Han hadde kjørt Moskusfjorden og hadde vært innom Hoelsbu. Kom hit i kveldingen, som kua til øksehammeren. Middagen sto på bordet, og jeg hadde nettopp rigget i stand litt nyttårsdram. Det ble adskillige velkomstskåler, og de holdt det gående lenge etter at jeg var gått opp og lagt meg.

30/12

Det var et sørgelig syn som møtte meg imorges da jeg kom ned og skulle lage frokost. Jeg hadde flere timers arbeide med å vaske og å gjøre rent. Siden gikk det bare med matstell helt til nu. Vi spiste middag kl. 11 aften. Ikke stort senere enn vanlig. Frokost hadde vi kl. 4. Har hatt jevnt under  $-30^{\circ}$  idag.

31/12

Johannessen og jeg var en tur i terrenget imiddags for å se etter King og Tom, som har vært borte fra stasjonen inatt. Vi fant dem ved en giftåte, og de var døde begge to. Vi forsøkte å bære dem hjem med en gang, da vi trenger skinnene, men de hadde gasset, og det luktet av dem, så vi lot dem ligge. Utpå kvelden feiret vi nyttåret med noen kaffedoktorer, og vi kom sent i seng.

1936

Januar

1/1

Vi var urvne og tørste da vi våknet imorges, men alt var jo vel og bra da jeg fant telegram fra mutter på "nattbordet". Har sydd en skinnvott idag. Lyttet i radioen ikveld etter hilsener fra Norge til fangstfolk i Nordishavet, men merkelig nok var det ingen her rundt Myggbukta som fikk en eneste hilsning. Inatt er det stille, halvmåne og  $-30 - 35^{\circ}$ .

2/1

Vi sto alle sent opp idag. Har hatt kokedag, og utenom kokingen har tiden gått med bridge og små reparasjoner. Vi har nu inntrykk av at helgen er over, og hvis været tillater det, kjører jeg imorgen til Bunnhuset. Vi har fremdeles ca.  $-35$ .

3/1

Sto idag på farten til Bunnhuset da Søren kom hjem fra en tur i terrenget og sa det var 3 okser noen km fra stasjonen. Jeg ombestemte meg da, og i kveldingen gikk vi opp 4 mann og Sniken og skjøt dem. De var kommet seg helt opp på toppen av en ås før Sniken stoppet dem, og da vi etter en lang kannonade i halvmørket omsider fikk livet av dem, veltet vi dem bare utfor, og så rullet de en 3-400 meter over stein og ur og sneskavler til de stoppet nede på sletten, hvor vi flådde og parterte dem. Leveren tok vi med hjem med det

samme og hadde den til middag noen timer senere. Vi hadde under slaktingen ca.  $-35^{\circ}$ , så vi måtte av og til stikke hendene inn i innvollene og varme oss for å unngå forfrysninger.

4/1

Ankom hit til Bunnhuset i 5-tiden. Winter kjørte en annen rute og kom frem litt før meg. Så etter feller, men uten resultat. Noen var blåst ned. Veltet i en skråning og knuste proviantkassen. Kjørte for første gang med pesk og skaller og frøs ikke til tross for de vanlige  $-35^{\circ}$ . Var endel plaget med moskus, men det gikk bra. Mistet skinnlue.

5/1

Startet fra Bunnhuset i 2 - 2.30 tiden og var her på stasjonen kl. 6. Hadde såpass tungt lass at jeg bare kunne sitte på på de steder hvor føret var særlig fint. Winter kjørte avsted til Moskusfjorden omtrent samtidig som jeg startet. Vi ble derfor ikke lite forbauset da vi hadde ham utenfor døren her i 9-tiden ikveld. Sleden hans hadde gått istykker 1/2 mils vei fra Bunnhuset. Så hadde han satt en av skiene sine under, lempet lasset og kjørt hit for å reparere.

6/1

Nu ser det ut til at vi får værforandring. Idag er det mildere, bare  $15 - 20^{\circ}$ , og det blåser liten kuling. Har spleiset nye dragstjerter til Karatok og Kari og laget noen nye matpinner. Skal sette ekstra såler på loddene og har tatt inn et moskuskin og skrapet det og spilt det opp på veggen.

7/1

Har hatt kokedag idag, og innimellom kokingen har jeg bakt 6 brød som ble ekstra pene. Været er mildere idag, og det ser ut som om det kommer sne. Stor ring rundt månen.

8/1

Er i Bunnhuset igjen. Johannessen er nu på hjemvei til Revet, og vi kjørte sammen hit idag. Pent vær, men nokså kaldt. Var nettopp utenfor og så til hundene, som holdt leven. Det var en moskusflokk som hadde skremt dem opp av søvnen. Flokken var på sprang vekk fra stasjonen da vi kom ut, ellers hadde vi tatt den, da det begynner å bli smått med hundefór her nu. Ble ikke lite forbauset da vi oppdaget at månen bare var halv, til tross for at vi hadde fullmåne

for noen timer siden. Det var selvfølgelig en måneformørkelse, som snart gikk over.

9/1

Skiltes fra Johan i Bunnhuset ved 1-tiden og kjørte hit til Myggbukta med ca. 100 kg. Kan ikke ha større lass nu, da sleden glir så dårlig når det er så kaldt som nu. Hadde 380-390 idag og dertil sno, så det var vanskelig å berge ansiktet. Satt på bare noen ganske korte stykker, ellers småsprang jeg ved siden av sleden for å holde varmen. Brukte 3-4 timer.

10/1

Har hatt meget å pusle med idag. Sydd moskussåler på loddene og gjort ny proviantkasse, da den gamle gikk istykker på veien til Bunnhuset. Kjørte med full fart utfor en høy brink og slo baken tvers igjennom lokket da sleden tok bakken. Fikk en ordentlig dult, men kunne ikke annet vente. Satt nemlig fastklemt nede i kassen et langt stykke før hundene stanset og jeg kom meg løs.

11/1

Min kokedag. Innimellom vanlig matstell har jeg lagt ned sursild og kokt 7-8 moskustunger til smørbrødpålegg. Hadde idag -40-41°, det kaldeste hittil. Søren reiste ut til "Geisha" for å "sette opp" der.

12/1

Holm klaget over at maten ble ensformig, og jeg tok meg en tur i høydene og skjøt en hare som jeg flådde og rensset. Spilte opp skinnet, som nu på denne tiden er nesten så pent som hvitrevens. Richter kom hjem ut på ettermiddagen, uten hunder. De hadde stukket fra ham. Ele med ham tilbake og lette, og fant dem snart. Sleden hadde veltet i en sneskavl 2-3 km fra stasjonen. Det har vært en sur vind hele dagen, ca. -25°.

13/1

Vi har hatt ganske frisk vind idag, særlig utpå aftenen. Måtte sogar ta inn noen av hundene, da det ble for surt for dem med stiv kuling og -25°. Søren var en tur etter småvilt, men fant intet. Har reparert litt tøy idag.

14/1

Vinden holdt seg i formiddag, så jeg startet ikke for Loch Fine som jeg hadde tenkt. Da den stilnet i 2-tiden, tok jeg



en tur og skjøt en hare, som jeg har flådd og spilt opp i eftermiddag. Det er nu stille og fint ute, og nordlyset blafrer fosforgrønt og rødlig på den mørke himmelen.

15/1

Kom nok ikke avgårde idag heller. Idet jeg skulle starte og hadde pakket alt ferdig, ble vi overrasket av en fønstorm. Fra stille vær og  $-30^{\circ}$  gikk temperaturen opp til  $-9$ , og i løpet av 10 min. hadde vi stiv kuling og tett jordfokk. Så ble jeg her hjemme og overtok jobben som kokk.

16/1

Utrygt vær imorges, men skulle ha vært avgårde allikevel, da det bedret seg utpå dagen. Har ryddet opp på loftet, hvor det så fryktelig ut etter julebesøket. Legger meg tidlig og reiser hvis været blir bra.

17/1

Ligger i Bunnhuset. Turen over gikk fint. Kjørte forbi endel moskus 1/2 mils vei herfra. Trenger hardt til hundefôr her nu, men jeg kunne ikke skyte noen, da flokkene var altfor store, 10-15 dyr. Har inntrykk av at det var litt mildere idag, for sleden gled ganske godt, og jeg brukte nok ikke mer enn 2 1/2 time.

18/1

Det blåste så surt imorges at jeg besluttet å bli over en dag her. Var en tur i terrenget og byttet matpinner på alle fellene rundt her. På de gamle hadde jeg moskusfett som åte, nu har jeg hare. Så mye harespor rundt her og gikk og lette flere timer for å finne hvor den hadde snehulen sin. Det var så mørkt da jeg endelig fikk sporet av den at jeg bommet. - Better luck next time.

19/1

Før jeg startet fra Bunnhuset idag var jeg og så etter haren fra igår, men fant den ikke. Kom hit etter en drøy tur, måtte gå hele veien. Hadde med 2 kasser melk, 25 kg sirup, 40 kg løk, en instrumentkasse til Holm og litt småtteri. Krysset et ferskt revespor ved Medalselven og en flokk moskus like etter. Da jeg kom hit ventet de her at jeg hadde følge med en danske, som efter hva de telegraferte fra "Eskimoneset", skulle vært her idag. Han er muligens blitt forsinket og kommer imorgen. Framnes var reist sørover idag for å se efter redskapen. Han blir sikkert borte en måned.

20/1

Dansken er ikke kommet, og trist er det, for vi har stelt i stand og gjort rent for å ta imot ham på beste måte. Har satt skaft på 2 økser idag, ryddet opp på plassen, og nu ikveld har jeg laget drops av sirup og sukker.

21/1

Idag kom dansken. Pettersen het han, en ung fyr, visstnok student. Jeg har hatt kokedag og braset og stelt, ellers har praten gått om løst og fast til sent på natt. Har fått tilbud om å kjøre med ham oppover Loch Fine og til Krognos og Eskimones, og kanskje gjør jeg det også.

22/1

Vi dro avgårde idag til fots Richter, Pettersen og jeg for å gjøre et slakt, og etter at vi hadde gått en times tid, traff vi 6 dyr som vi skjøt oppe i haugene. Vi flådde og parterte dem og kom hjem i skumringen.

23/1

Idag hadde vi kjøttkjøring. Pettersen, Richter og jeg hentet hvert vårt lass. Det gikk strykende nedover skavlene og de bratte skrentene, men jeg veltet en gang og fikk en kink i skulderen.

24/1

Har vært kokk idag og holdt meg ved teltene. Pettersen tilbyr seg å bytte med en drektig grønlandstispe og en sort valp som vi har her. Det er jo et fint bytte for oss, som forsøker å bytte ut våre gamle bastarder med ekte grønlandere. Det er begynt å trekke opp til ruskevær, og allerede iaften har vi kuling.

25/1

Vi har hatt surt vær idag. Av og til litt snefall, og frisk vind hele tiden. Hugget hundefør og knekket et par økser som vanlig. Pettersen, som skar seg stygt på moskusjakten sist, er nu i bedring, men vil ta det med ro noen dager før han starter nordover igjen. Jeg kjører en tur til Bunnhuset imens, og så blir jeg med ham til Eskimoneset.

26/1

Det er søndag idag, og jeg hørte i radioen europamesterskapet på skøyter før jeg startet idag. Ligger nu i Bunnhuset. Kjørte med 6 hunder. Lånte en stor grønlander av Pettersen, og det gikk strykende. Har pakket sleden og kjører til Myggbukta imorgen hvis intet uforutsett inntreffer. Mistet svepen.

27/1

Kjørte tilbake idag og kom hit til Myggbukta i 5-tiden. Når jeg satt på var vel lasset over 200 kg, men det gikk strykende allikevel. Kjørte like forbi en moskusflokk bare en ca. 50 meter, men selv uten svepe fikk jeg hundene til å gå pent forbi.

28/1

Richter kjørte idag til Geisha for å ha terrenget i orden til han kjører sydover etter Framnes. Selv gikk jeg en tur i terrenget og skjøt en hare, som jeg flådde og stekte til middag.

29/1

I middagstiden idag fikk vi besøk av Ole Sivertsen som var kommet til Bunnhuset og kjørt derfra og hit for å hilse på oss. Pettersen og jeg kjører sannsynligvis imorgen nordover, og jeg har idag pakket og stelt meg i stand.

30/1

Pettersen og jeg kjørte idag fra Myggbukta i 2-tiden og kom hit i god behold 3 timer etter. Vi fant Johansens slede på veien. Den ene hunden som var savnet lå død under sleden. Litt senere på veien fant vi pisker som jeg mistet siste gang.

31/1

Vi kjørte idag fra Bunnhuset og utover Loch Fine mot Eskimones og var bestemt på å skyte endel moskus på veien. Etter en halv times kjøring så vi 5 dyr som vi sendte 2 hunder på og skjøt. Uheldigvis kom jeg til å skyte tvers igjennom en liten ku og rammet en av Pettersens hunder. Den var ikke verre enn at den kunne følge med da vi hadde flådd dyrene og kjørte tilbake hit til Bunnhuset. Her var Ole Sivertsen nettopp kommet. Vi ligger 3 mann i denne lille kassen inatt.

## Februar

1/2

Pettersen og jeg startet tidlig imorges på vei utover fjorden. Kjørte oppom slakteplassen og tok ca. 150 kg kjøtt hver på sleden og fortsatte videre utover. Vi delvis gikk og kjørte. Etter å ha tilbakelagt 35 km stoppet vi ved "Villaen" og fikk oss en kopp te av Ole Sivertsen, som hadde kjørt utover på den andre siden av fjorden og sett etter feller. Vi var i Villaen en times tid og kjørte så videre til Krognas, ennu 20 km. Det var halvmåne og nokså lyst. Så idag solen for første gang i år. Bare en liten skalk forresten og ble helt blendet. Talte 68 moskus i én flokk inne i Loch Fine.

2/2

Er nu på Eskimoneset, danskenes store, flotte stasjon her oppe. De 18 km fra Krognæs og hit gikk på et blunk. Ble overmåte godt mottatt her. Ligger nu i mitt eget lille kabinett her med god seng og elektrisk lys og har det riktig komfortabelt. Vi er 8 mann her inatt. Johansen fra Revet, Hanken fra Hershel og jeg foruten 5 dansker.

3/2

Johansen kjørte idag til Revet. Gikk en liten tur i terrenget og skjøt 4 ryper. Antonsen kom i middagstiden på tur utover. Hanken kjørte til Krognæs for å treffe ham, og de har omkjørt hverandre. Har sydd og reparert litt av hvert iaften. Pettersen og Espensen, som er sjef her, har fylt proviantkassen min med forskjellig snadder, hermetikk og tobakk, tror jeg.

4/2

Ligger nu på Revet, hvor Johansen og Antonsen har sin hovedstasjon. Vi kjørte de 55 km fra Eskimoneset og hit på snaue 5 timer. Det gikk strykende, men huff og fy så surt det var. Sikkert under  $-35^{\circ}$ . Jeg kjørte foran Pettersen og Espensen, og jeg kom frem litt før dem. Vi har nettopp fått noen små drammer, som gjorde godt, så forfrosne som vi var.

5/2

Er fremdeles på Revet. Vi kjørte idag alle fire en 7-8 km og hentet tilsammen 9 moskus som lå skutt der og som skal til Eskimoneset. Espensen skal nu utover våren kjøre dem alle de 50 km til Eskimoneset. Antonsen kom hit i kveldingen fra Eskimoneset, og vi blir 5 mann her inatt. Kjører nok imorgen til Krognæs. Må hjemover nu igjen.

6/2

Er fremdeles her på Revet, men nu er vi bare 3 mann her, Antonsen, Espensen og jeg. Johan og Pettersen kjørte idag inn Tyrolerfjorden. Pettersen på vei nordover og Johansen for å se etter redskapen. Var nettopp utenfor døren her og matet de tamme harene som holder til her.

7/2

Er nu på Krognæs hos Sivertsen igjen. Kjørte fra Revet litt før Espensen, som hadde en okse på lasset og skulle til Eskimoneset. Vi hadde kuling og snefokk, og jeg var først en halv mil ute på Claveringsfjorden, men da jeg ikke kunne se over denne siden, måtte jeg snu og vente på Espensen for å kjøre til Neset isteden. Da kunne vi jo bare følge landet

utover. Men vi hadde ikke kjørt lenge sammen før det klarnet, og da sa jeg adjø og takk for meg og kjørte tvers over. De 15 km hit gikk på en, to, tre, og jeg ble godt mottatt av Ole, som hadde sett meg komme langt ute på isen.

8/2

Er fremdeles her hos Ole. Har måttet ligge værfast her på grunn av snestorm. Det er ganske mildt, men tett og usiktbart. Bare ikke føret blir helt ødelagt av all denne løssneen. Har gått og tøflet innendørs og koset meg og er blitt stelt godt for.

9/2

Vi hadde fremdeles surt vær imorges, men jeg sa takk for meg og startet fra Ole for å komme meg hjemover. Etter 20 km kjøring i en halv fot nysne og fokk, tok jeg inn i Villaen. Det var midt på dagen, men så surt at jeg ikke ville fortsette. Måtte ta et par av hundene inn, og de ligger nu og snorker under køyen.

10/2

Kjørte fra Villaen straks det lysnet, og de 30 km hit til Bunnhuset gikk sikkert, men smått i motvind og løssne. Har vært ute og lastet sleden, men jeg er redd jeg har tatt på for meget på dette dårlige føret. Var og så etter fellene, men ikke engang spor å se. Her er godt og varmt nu, og jeg er trett og mett og savner Anna, min elskede.

11/2

Jeg tenkte ikke jeg skulle komme meg avgårde i formiddag for det blåste surt, og all nysneen som kom forleden fyker nu omkring i luften. Men jeg startet allikevel, og det ble bra omsider. Kom hit like etter at solen var gått ned. Det er godt å være her igjen.

12/2

Holm har skutt 3 dyr mens jeg har vært borte, og 2 av dem var jeg oppe og hentet idag. Kjørte 2 lass, men det var nokså bratt, og sleden min led slik medfart at jeg må ta den fra hverandre og skifte inn litt nytt. Den tispene som vi byttet til oss fra Pettersen er idag nedkommet med 3 valper, store og pene. Familien ligger nu og lager idyll i kjøkkenet.

13/2

Idag har jeg hatt sleden inne og overhalt den grundig, så den holder nok en stund igjen. Ellers har jeg puslet i kjøkkenet og bakt 6 finfine brød. Skulle egentlig ha kjørt imorgen til

Loch Fine, men det ser ut som om det blir moskusslakt isteden, da vi har observert 2 pene flokker på vei mot stasjonen.

14/2

Da Holm hadde sendt varmeldingen kl. 2, gikk vi utover etter moskus. Vi hadde  $-35$   $-40^{\circ}$ . Sniken holdt 3 dyr for oss som vi tok livet av og parterte. Tok endel fotografier. Iaften har vi fremkalt filmen, som tegner bra. Det er nu ikveld blitt ennu kaldere.

15/2

Været var så surt imorges at jeg ikke kjørte til Loch Fine som jeg hadde tenkt. Holm og jeg ble enige om at jeg vanskelig kunne unngå forfrysninger ved å sitte på den lange veien i  $-38^{\circ}$  og med frisk bris midt i ansiktet. Gikk en liten tur for å finne noen ryper, men forgjeves. Et skjerf som jeg hadde for munn og nese var frosset fast i skjegget, så jeg måtte sitte foran ovnen et kvarters tid før jeg fikk det av meg.

16/2

Idag har været vært som igår. Vi har holdt oss inne og koset oss og riktig helligholdt søndagen. Satt i middagstiden og kopierte endel bilder, mens vi hørte reportasjen fra Garmisch Partenkirchen. En hund lå død i kjettingen imorges. En fillehund forresten, men det var leit allikevel, for vi har lånt den av danskene. Den var i godt hold og var ikke bitt av noen annen hund. Dødsårsaken ukjent.

17/2

Da det blåste surt imorges, besluttet vi å pusse opp litt inne for å ta imot gjestene som vi venter på en skikkelig måte. Vi fernisserte spisebordet i stuen og vasket 6-8 håndduker og begge gulvene. Været bedret seg litt omsider, og jeg tok med en haglbøsse og gikk en tur for å se etter de første fellene mine. Skjøt på veien 5 ryper, og da jeg dessuten fant en rev, hadde jeg tung bør i ryggsekken på tilbaketuren.

18/2

Startet fra Myggbukta i fint vær imorges. Helt stille og  $-37^{\circ}$ . Var så godt kledd at jeg ikke frøs det minste. Skjøt en rype med "Kragen", og kunne kanskje ha fått de to andre som var der også, men hundene var så ville da de så jeg tok frem geværet at det var umulig å få dem til å legge seg ned. Og med et hundespann hoppende omkring leggene er det vanskelig å skyte ryper med rifle.

19/2

Hjemturen idag til Myggbukta var tung og plagsom. Jeg hadde ca. 150 kg på, og så kaldt som det var så kunne jeg ikke sitte på. Tungt var det å gå også, da jeg stadig vekk trådte igjennom. Skjøt en hare på veien. Siste delen kjørte jeg i helt friske spor etter Winter, som hadde vært her bare en time da jeg kom. Han fortalte at hundene hadde sprunget fra ham og vært borte i 19 døgn. Av de 5 han hadde var det bare 4 igjen, men de var fete og fine, da de hadde spist opp den femte og den største av dem, det var bare hvite skallen igjen.

20/2

Har hatt kokedag idag og har hatt meget å stå i med matlaging og vasking. Har satt Karatok sammen med Winters tiske Eva, som løper snart. Det skal bli fine valper, 3/4 grønlander og 1/4 spitzbergenhund. Har tatt inn og tint opp slipestenen og slipt Winters og våre kniver. Temperaturen er idag steget til bare ca. -20, men så har vi til gjengjeld fått stiv kuling, så det er nesten ikke til å være utendørs.

21/2

Været bedret seg såpass idag at Winter kom seg avgårde. Han lot Eva stå igjen her hos Karatok, da det ennå ikke er blitt noe resultat av samværet. Tok med Maja istedet. Har pusset opp et gammelt haglegevær for å ha til småviltjakt utover våren.

22/2

Barometeret faller, og det ser ut som om det brygger opp til et eller annet. Har vært innendørs og reparert hagla som klikker på den ene hanen.

23/2

Nu har vi uværet over oss, snestorm og fokk så huset rister. Men det er ganske mildt. Knikkersene mine, som begynner å slites på knærne, har jeg satt store selskinnslogger på, og så har vi puslet med litt av hvert innendørs.

24/2

Været er det samme, kanskje litt verre enn igår. Tok inn en rev til tining for å benytte uværet til å flå. Ladet opp 18 haglpatroner til rypa.

25/2

Idag stilnet det litt, og jeg tok meg en skitur og så etter at redskapene mine her i nærheten ikke var blåst ned. Traff Winter som kom tilbake fra Bunnhuset, hvor han har ligget værfast. Han hadde ikke mer brød og kaffe og kom derfor hit.

26/2

Nu har vi fått uværet tilbake. Det sner ganske tett, men vinden er så sterk at all sneen blåser på sjøen og legger seg i skavler bak storisene. Har flådd og spilt opp reven.

27/2

Idag hadde vi her et lufttrykk på 1050 millibar eller 780 mm. Det er det høyeste jeg noen gang har hørt om, og det ble nevnt i værvarslingen at det var et kraftig høytrykk over Østgrønland. Det var meningen at Winter og jeg skulle ha kjørt etter et lass kjøtt hver, men vi kom oss ikke avgårde.

28/2

Solen skinte imorges så det ordentlig gjorde vondt i øynene. Vi hentet hvert vårt kjøttlass, og det gikk i galopp på isen bortover. Det var ennu tidlig da vi kom tilbake, og jeg tok hagla og gikk meg en tur. Skjød 4 ryper.

29/2

Skuddårsdag. Winter tok hagla og gikk etter rype. Han skjød 4. Jeg gikk med Kragen i motsatt retning og satte opp en gift-rype ved de første fellene mine. Skjød 2 ryper og 1 hare. Iaften har vi hørt skuddårsball i radioen. Koste oss med en liten kaffedoktor og savnet våre respektive kvinner. Det er kaldt inatt, ca. -40°, men nydelig vær forøvrig med halv måne og et bredt nordlysbelte tvers over himmelen.

### Mars

1/3

Søndag og Holmenkolldag. Hørte rennet i radioen, men måtte slå av midt i annen omgang da 10-12 moskus kom mot stasjonen. Johan og jeg tok rifle og gikk for å ta dem, men de ble skremt av hundelevenet og stakk til fjells før hundene fikk ferten av dem. Har kocht middag idag, 6 ryper i fuglesaus og rompudding. Laget 4 matpinner med rypehoder som åte. -30 - 35°.

2/3

Winter og jeg kjørte idag i 2-tiden fra Myggbukta og hit til Bunnhuset. Vi brukte 2½ time. Traff Johansen fra Revet som skulle på visitt til oss, på veien. Hadde mye bråk med hundene



på veien, da Winters tisper løper ennu, og Karatok som har stått sammen med henne nu en ukes tid i garde, var helt vill og gær'n. Har pakket på sleden 160-170 kg.

3/3

Imorges skilte vi lag, Winter og jeg. Han kjørte til Moskusfjorden med et lass proviant, og jeg kjørte hit til Myggbukta. Været var strålende, men kaldt, ca.  $-35^{\circ}$ , enda solen er ganske sterk nu, særlig for øynene. Skjøt 5 ryper av en flokk på 7, og Stratus, som jeg løste fra spannet, sprang og hentet dem til meg eftersom de tullet om. Brukte en 4-5 timer, da jeg gikk det meste av veien. Så endel revespor, kanskje det blir litt bedre nu. Måtte drikke en velkomstskål med Johansen da jeg kom ikveld, men er trett og legger meg tidlig.

4/3

Sto nokså sent opp idag og losset av sleden. Ryddet opp borte i sjåen, hvor det nu blir trangt og vanskelig å få provianten plasert. Stekte en hare og 3 ryper til middag og har ellers ryddet og vasket i huset. Fikk telegram fra Anna, min kone, da jeg våknet imorges.

5/3

Morgentemperaturen idag var  $-38^{\circ}$ , og jeg frøs litt inatt. Det er så leit med det at det rimer så her oppe på loftet hvor jeg ligger. Tak og vegger er helt hvite når det blir noe kulde å snakke om. Men så er det bare enkel bordkledning, og da er det jo ikke så rart. Det ble litt bedre utpå dagen, så jeg kunne stå ute og skru i noen skruer som var løsnet på sleden min. Gikk en liten sportstur og satte opp to feller og skjöt en hare.

6/3

Er nu i Bunnhuset igjen. Kjørte den øvre ruten og så etter alle fellene, men forgjeves. Spor i massevis, men han vil ikke gå på. Det kommer vel av at den tenker på alt annet enn mat nu, da reven parrer seg på disse tider. Skjøt en hare et par hundre meter fra huset her da jeg kom, og nu har jeg flådd den, spilt opp skinnet og koker ertesuppe på skrotten. Det begynner alt å dufte. Ole har vært her men ikke lagt igjen noe beskjed. Har foreløpig surret på sleden en tønne mel og en kasse melk.

7/3

Det gikk hurtig og smertefritt hit til Myggbukta idag. Satt på det aller meste av veien. Så ikke en eneste moskus på hele veien. Det er første gang på den ruten. Med pick og pakk og

proviand og dessuten meg på lasset dro hundene idag 240 kg, altså 40 kg på hver hund, og da kan man ikke klage, særlig når man tar i betraktning at bortsett fra Karatok og Smell, så er mine hunder små.

8/3

Søndag - kokedag. Stek og vaniljepudding. Bakte en kake. Hørte gudstjenesten fra Kongsvinger kirke, og hovedlandsrennet fra samme sted. Johansen og jeg har gjort oss klar til å reise til Bunnhuset imorgen, men nu da jeg legger meg blåser det full storm, så det er tvilsomt om vi kommer avgårde.

9/3

Nei, vi ble hjemme. Det har blåst godt hele dagen, men nu i aften har det gitt seg endel. Johansen har vært kokk, da han syntes det ble kjedelig å gå uten å ha noe å pusle med. Fant en gammel Winchester som jeg har reparert og skal sette ut som selvskudd for bjørn en mils vei ute på isen.

10/3

Johansen og jeg kjørte idag til Bunnhuset, hvor vi nu er. Brukte 2½ time. Skjøt en rype og stekte den sammen med en annen som jeg hadde i sekken. Vi har braset og koset oss svært her ikveld.

11/3

Kjørte med Johansen utover fjorden et stykke, dit hvor Pettersen og jeg skjøt moskus 31/1. Johansen tok med et lår, og jeg tok 5 på min slede. Sa så adjø med Johansen, og han kjørte videre til Revet, mens jeg kjørte tilbake hit til Bunnhuset. Hadde tenkt å kjøre videre med lass til Myggbukta, men været ble dårlig, og jeg ble her. Har foret hundene godt og gjort det litt lunt for dem. Nu er det storm ute og vanskelig å holde det varmt her inne selv om jeg fyrer uavlatelig. Har fikset en hundesele og ellers lest litt i eftermiddag.

12/3

Det er fremdeles hu heivende storm ute. Var såvidt utenfor døren noen minutter i formiddag. Fikk hentet inn en sekk kull i sjåen og stabled sammen hundene der. Det er trangt for dem, men lunere og varmere enn ute. Tok inn noen kjøttbiter, og nu har hundene vært her inne efter tur og fått noen godbiter. Har det ikke så verst selv heller. Kaffen står på en rød komfyr, nykokt og fin ved siden av en stekepanne med flekk. Brødet er tint og smøret mykt, og oppe under taket står en boks hermetisk ananas til tining.

13/3

Fremdeles landligge. Været har vært det samme helt til nu iaften, da det er stilnet nesten helt, men det er grått og tåket ute, ubetydelig snefall. Imorges gikk jeg og tullet så lenge på gulvet her før jeg fikk det varmt, at jeg forfrøs de to midterste tærne på hvert ben. Holdt på et par timer og gned dem med sne før jeg fikk liv i dem igjen. De var helt hvite og stive. Tok inn litt av det beste hundekjøttet, et lår av en liten ku, og har stekt biffer idag. Brødet er det ikke mer igjen av, men her er knekkebrød nok (her er knekkebrød nok, bare vi, bare vi hadde kjærlighet nok), akk ja -

14/3

Kom meg endelig til Myggbukta igjen. Været har igjen vært det samme strålende som var før uværet kom. Det er fullstendig påskestemning. Helt hvitt overalt og knallende solskinn. Måtte gå det meste av veien. Så 15-20 moskus og endel revespor.

15/3

Idag er det søndag. Gråkald dag forresten. Vi har holdt oss inne for det meste. Johan har bakt en kake, og jeg har malt 5-6 kg kjøttdeig. Stekte karbondaer til middag. Vi har mye moro av "Musens" valper for tiden. De vakler nu omkring på gulvene her inne og er alt begynt å gjøre ugagn.

16/3

Tøyet mitt er blitt endel ramponert i det siste, og idag har jeg stoppet, lappet og vasket. Gikk en tur opp i haugene på utkikk etter moskus, så ingen her i nærheten. Skjøt to ryper. Stratus og Maja hang sammen da jeg kom hjem. Det var ikke meningen, da vi har nok valper her nu.

17/3

Har stoppet og lappet endel idag også. Gikk en tur og skjøt en rype. Snekret sammen en hulle til glass i kjøkkenet. Kokt middagsmat. Kålruletter. Temperaturen er nu for tiden gjerne ca. -40° om natten, men går opp i solskinn utpå dagen til 25-35.

18/3

Er i Bunnhuset. Kjørte den øvre ruten, og alt gikk bra. Ingen moskus heldigvis, men heller ingen rev. Det var 5-6 moskus her ved huset da jeg kom kjørende på isen, men de sprang oppover i heiene. Tømte et magasin etter dem på ca.

500 meters hold, men fikk ingen. Kragen min er ikke god lenger. Må få skutt den inn igjen til seljakten på isen til våren.

19/3

Startet imorges i solrenningen med 180 kg proviant på sleden. Hadde jeg ikke surret lasset så godt før jeg startet, så hadde jeg lempet av en 50 kg på veien, for hundene slet tungt, og jeg måtte gå de 30 km i sneen hvor jeg stadig trådte igjennom. Ved Medalselva traff jeg for første gang i vinter bjørnespor. Det var en svær gammel raggetasse som var kommet fra Moskusfjorden på vei mot isen. Han hadde gått inatt i mine gamle spor, og kl. 5.30 inatt hadde den passert Myggbukta. Hundene her på stasjonen hadde varslet, og Johan kom ut og fikk såvidt et glimt av den ute i baksisen. Johan tok "Sniken" og sprang etter noen kilometer, men den var skremt av hundelevenet og satte til havs i lange byks. Jeg var nokså utkjørt da jeg kom hit utpå eftermiddagen, men nu er det gudskjelov bare 4-5 lass igjen i Bunnhuset.

20/3

I middagen idag kjørte Johan og jeg en tur utover langs kysten her og kikket på en bjørneåte som Søren har satt opp der ute. Vi håpet at gubben skulle ha gått på der, men han har nok ikke fått ferten av den. Så endel revespor, men nesten bare to og to, så den er nok ikke ferdig med parringen enda. I eftermiddag har jeg brent kaffe, malt den nye kjøkkenhyllen og laget middagsmat. Skal nu bare pusse Kragen min før jeg legger meg.

21/3

Ja, idag er det lørdag igjen. I den anledning har Johan og jeg bakt hver vår formkake. Jeg har dessuten bakt 6 pene brød. Var ute på plassen her i hele formiddag og grov opp gamle moskusskrotter som var føket ned. Alt hundekjøttet er nu stablet opp ved sjåen. Det er forresten ikke svært meget vi har her på stasjonen for øyeblikket, men vi har jo en 6-8 dyrliggende rundt i terrenget i nærheten. Iaften har vi destillert en liten dram for å ha noe å ta imot Framnes med når han kommer. Vi venter ham hver dag nu.

22/3

Søndag igjen, det er merkelig hvordan tiden går her oppe. Lå lenge imorges, da det tok tid før vi fikk varmen opp her inne. Det var ca. -40° ute. Kjørte en tur utpå eftermiddagen opp i haugene her og hentet en ku som Johan skjøt for en stund siden. Det var ganske bratt, og det gikk som en røyk nedover, og jeg

veltet ikke en eneste gang. Hadde to lår på slep. Fikk besøk av Antonsen fra Revet her i aften. Han kom direkte fra Villaen i Loch Fine og kom hit akkurat til middagsbordet, med laks, hermetiske pærer og kaker til kaffen. Alt vel nordpå, men lite fangst.

23/3

Vi har idag hatt endel nordvestkuling med snefokk. Det bedret seg endel utpå eftermiddagen, og like etter at vi hadde spist middag kom Framnes og Richter. De har nu vært borte et par måneder. Satt og pratet med en kaffedoktor det meste av natten. De hadde fått ca. 20 rev på turen.

24/3

Det har vært en slitsom dag med opprydding, oppvask og matstell. Laget fårrikål og tyttebærgrøt og gikk tidlig til sengs.

25/3

Har idag hatt rent sommervær. Ble overrasket av en fønstorm utpå dagen, og termometeret viste  $+1^{\circ}$ . Det drypper av takene både utvendig og innvendig, og det er rent rart å gå ute uten votter og skinnlue.

26/3

Skulle egentlig ha kjørt til Bunnhuset idag, sammen med Antonsen, som skal hjemover til Revet. Han hjalp imidlertid Richter med å halvsåle komagene hans, så det ble ingen kjøring. Gikk en liten tur i haugene og skjøt et par ryper. Været er fremdeles mildt, og det er vått og utrivelig inne med stadig drypping fra takene.

27/3

Antonsen og jeg kom hit til Bunnhuset i eftermiddag. Vi har hatt snestorm det meste av veien og kjørte lange stykker på målfå og flere ganger i ring. Det var helt tjukt og nesten uråd å holde øynene åpne for snedrev. Hadde belaget meg på å bli ute inatt, men merkelig nok kom vi frem hit. Skjegg, barter og øyenbryn var en eneste iskake da vi endelig var fremme, og jeg har fått et frostsår på venstre kinn.

28/3

Det ble inneligge som vi tippet igår. Været er heller blitt verre og verre. Har såvidt vært utenfor og hentet kull, sne og parafin, og vi fyrer godt og koser oss med det som er her av mat og drikke. I eftermiddag har forresten solen brutt igjennom av og til, for himmelen er helt skyfri, men stormen er like sterk, og snefokket tett som tåke.

29/3.

Kom meg da til Myggbukta idag på et vis. Antonsen og jeg skiltes ganske tidlig og dro hver vår vei. Været var usikkert, og det ble ganske surt på den siste del av veien. Var plaget med løse skavler så jeg måtte gå hele veien så å si. Hadde med ca. 150 kg.

30/3

Fremdeles er det grått ute, med yr og tåke og enkelte vindkuler. Har sydd en sengeforlegger av moskus- og harekinn og lagt i vann skitne strømper.

31/3

Har hatt kokedag idag og holdt meg innendørs. Stekte ryper til middag. Ryddet opp i huset, stoppet og vasket strømper. Været er utrygt med skiftende vind.

#### April

1/4

Søren og jeg kjørte idag og hentet de to siste moskuskrotene som lå oppe i haugene ved nåva, der hvor Pettersen var med og skjød. Etterpå har jeg flådd og skrapet en smellfet rev. Hørte aprilspøk i radioen og stoppet 4 par strømper.

2/4

Det begynner å bli smalhans med hundefór her nu, og ingen moskus er synlig her fra stasjonen. Søren og jeg gikk en tur for å se etter dyr oppe i høydene. I kikkerten så Søren 11 dyr 6-7 km fra stasjonen.

3/4

Var tidlig på'n idag og rigget oss i stand til moskusjakt. Slipte alle knivene og tok med 2 hunder da vi dro. Dyrene hadde flyttet seg endel siden igår, så det ble lengre enn vi hadde tenkt. Hundene fikk endelig samlet dem høyt oppe i skråningen ned til et elveleie. Der skjød vi dem og rullet dem bare utfor. Det var et storslått syn å se de store dyrene en efter en suse nedover sneskavlene og gå kast i kast nedover skrentene til de havnet i elveleiet. Den samme elven munner ut like ved stasjonen, huselva kaller vi den, og det blir fint å kjøre dem hjem. Johan kom opp i 4-tiden da vi hadde flådd det meste, og hadde et hundespann med. Tok med 6 lår og 4 boger. Av de 11 dyrene var det mange kuer, og dessverre, 6 av dem hadde nesten fullbårne kalver i seg. Samlet sammen endel ull.

4/4

Framnes startet i formiddag på tur norover for å besøke Sivertsen på Krognos og Revet. Søren og jeg var oppe ved slaktet og hentet hvert vårt lass. Jeg hadde på 3 skrotter, 4 lemmer og en hel hud med hode. Satt på det meste av veien, og det hele var gjort på 1½ times tid. Har dessuten stelt middag, reparert sleden og fikset en hundesele. Været har vært mildt, men overskyet hele dagen, og det uværet som vi har ventet hele dagen kom først nu for noen minutter siden. Ligger her i køyen og hører vindmåleren surre som rasende, så vi har nok stiv kuling allerede.

5/4

Det har vært mildt og overskyet med enkelte vindkuler, så Søren og jeg kjørte ikke som vi hadde tenkt. Jeg skal nemlig kjøre med ham utover langs kysten her en 4-5 mil for å se meg om og kanskje få en bjørn. Vi skal ligge over i "Geisha", hvor han har noen feller. Hadde reveskinnene ute til lufting idag og har ellers sett over utstyret.

6/4

Er nu i Geisha for første gang. Kjørte hit på 2-3 timer og fikk en rev på veien. Huset er ganske rommelig og godt, med utsikt innover mot Franz Josephsfjorden og mot "Hold with Hope", det ytterste punkt mot Vestisen. Det har skyet over i løpet av dagen, og vinden begynner å ruske i tjærepapen på taket, så vi får nok ruskevær.

7/4

Det har blåst stiv kuling inatt, og endel sne er blåst opp i skavler, men idag har det vært stille, grått og overskyet. Søren gikk og så til redskapene som nu har stått siden jul. Han fikk en hvitrev. Stelte til litt mat mens Søren var borte og skjøt en rype som slo seg ned på taket mens jeg stekte flekk.

8/4

Hadde ikke mer brød imorges, så vi kokte smørgrøt før vi startet. Hadde nokså sterk vind med tykt snefokk det meste av veien hit til Myggbukta, men været var mildt og føret bedre enn på utturen. Johan har hatt full storm mens vi har vært borte.

9/4

Idag har vi hatt nydelig vær, riktig påskevær. Knallende solskinn og mildt. Johan og jeg var oppe ved slaktet og hentet hver vår stormoskus. Hugg opp ca. 50 hundelunser nu mens kjøttet er noenlunde mykt.

10/4

Har hatt kokedag idag, men da været var så fint, tenkte jeg å kjøre til Loch Fine etter middagen. Imidlertid kom Winter og Framnes kjørende, og jeg ble hjemme og stelte for dem. Hadde det hyggelig utover aftenen over en kaffedoktor.

11/4

Ennu mens vi lå imorges, kom Ole Sivertsen fra Krognest hit på besøk. Han hadde brukket skiene og kom hit for å få noen andre. Været har vært fint, og jeg var oppe og hentet et lass kjøtt.

12/4

Ole reiste igjen idag. Han skulle se etter noe moskus som gikk beleilig i nærheten av Krognest. Vi andre har tatt det med ro, hørt radio og spilt bridge utover kvelden. Det har blåst surt det meste av dagen, men været er ellers mildt, og lyst er det døgnet rundt.

13/4

Været er mildt, men ustadig for tiden. Renset revene i varm sagflis i formiddag, og det var svært hvor flotte de ble. Johan og jeg kjørte og hentet hvert vårt lass kjøtt. Nu blåser det stiv kuling eller liten storm ute.

14/4

Ligger i Bunnhuset igjen, sammen med Winter. Skal bli med ham utover i Moskusfjorden og ta med et lass herfra, og se om det ikke var noe sel på isen der ute. Fikk en rev.

15/4

Kjørte fra Bunnhuset i 12-tiden og var ved Bråstad kl. 4. Måtte gå den siste milen på ski. Stoppet der et par timer og kokte kaffe. Kjørte så videre hit til Halle hvor vi nu er. Vi har kjørt ca. 50 km idag.

16/4

Startet i formiddag fra Halle og hadde nydelig vær men dårlig føre på turen hit til Hoelsbu. Så endel sel på isen utover fjorden, men de gikk ned før vi kom dem på hold.



17/4

Været er grått idag med litt snefall av og til og ganske mildt. Gikk etter en sel som vi så i kikkerten fra huset her og skjøt da jeg trodde jeg var på en 70-80 meter. Jeg traff ikke, og da jeg skrittet opp avstanden viste det seg å være nærmere 150 meter. Det er meget almindelig her oppe å regne avstandene for korte. Luften er så klar og ren, og alt er hvitt omkring en.

18/4

Været er det samme, med tilløp til oppklarning innimellom. Har sittet inne og skåret til en hundesveipe av et storkobbeskinn. Skal lage en riktig fin en og ta med hjem som erindring.

19/4

Idag har vi hatt finvær igjen. Solskinn og  $-25^{\circ}$ . Gikk en lang tur på isen etter noen sel, men de var altfor sky og smatt i hullet da jeg var 300-400 meter vekk. Skiene slår igjennom skaren, og det høres lang vei.

20/4

Skulle vært etter moskus idag, men dyrene som vi spekulerte på har trukket seg høyt opp i fjellsiden. Har laget i stand en lang kjetting til alle hundene, da vi antagelig kommer til å kjøre til "Strindberg" og Geologfjorden imorgen.

21/4

Vi ligger nu på Strindberg, Winter og jeg. Kjørte de 4 mil fra Hoelsbu og hit på  $5\frac{1}{2}$  time. Føret var tungt. Klart og  $-25^{\circ}$ .

22/4

Ligger i Branddalhytta i Geologfjorden. Kjørte i formiddag med mitt hundespenn oppover Lakselven ved Strindberg og så etter feller. Da vi kom ned igjen tok vi en kopp kaffe og startet straks. Kjørte så til Oribos, hvor vi la inn endel kull, og videre hit. Vær og føre utmerket. Solskinn og blankis.

23/4

Fremdeles i Branddalhytta. Kjørte inn 2 turer til bunnen av Geologfjorden idag og tilbake hit, ca. 70 km. Fint vær og føre. En av Winters valper, Nelly, greide ikke å følge med, og vi måtte slippe henne løs der inne. Hun er ennå ikke kommet etter.

24/4

Ligger nu på "Huttetu" på Gaushalvøya. Kjørte imorges til Oribos, hvor vi kokte kaffe og hvilte litt og slo ned endel feller. Derfra over Franz Josephsfjorden og hit. Nelly kom til Branddalhytta før vi startet imorges, så vi fikk henne med.

25/4

Nu er vi tilbake igjen på Hoelsbu. Været har fremdeles vært like fint, men føret var tungt. Brukte 4-5 timer på de 35 km hit. Vi har nu vært borte fra stasjonen her i 5 dager og kjørt 245 km.

26/4

Tok med Stratus og gikk innover og tversover fjorden, hvor jeg skjøt 3 store gammelokser som jeg flådde og parterte. Skjøt bom på en snadd.

27/4

Var borte ved slaktet idag og hentet et lass kjøtt. Foret opp hundene da jeg kom hjem. Solen tar sterkt nu. Måtte sy et teppe av gamle sekker og legge over båten for at den ikke skal gisne i sola. Feite spyfluer surrer i solveggen, og sneen er tung og våt. Om en uke eller fjorten dager har vi nok midnattssol.

28/4

Var idag ute og forsøkte snadden igjen, men umulig å komme på hold. Har pakket sammen sakene mine og surret det meste på sleden. Skal kjøre tidlig imorgen for å benytte skareføret før sola tar det.

29/4

Startet tidlig imorges og kjørte hele Moskusfjorden inn. Ligger nu på Bråstad. Skjøt en liten fin ringsel på veien, som jeg har flådd og spekket. Winters valp, Nelly, greide ikke å følge med og fikk en kule ute på isen. Hun var bare til bryderi likevel. Winter var oppe og så etter redskapene og skjøt en enslig moskuskalv, som han slepte etter seg på ski hit til hytta.

30/4

Skiltes med Winter på Bråstad og kjørte over til Bunnhuset. Skjøt en snaddunge i bunnen av Moskusfjorden. Da jeg hadde vært i Bunnhuset en times tid, kom Johansen fra Revet sammen med en danske, Sørensen. De skulle på besøk til Myggbukta.

Vi kokte kaffe og hvilte hundene litt, og startet igjen. Hadde på en tønne mel, og de andre tok også med litt småtter. Det er nu ca. 14 dager siden jeg var her sist.

## Mai

1/5

Surret av sleden og foret hundene. Ryddet opp sakene mine og hengte klær til tørk. Overskyet, opptrekk til sne.

2/5

Kokedag. Brent kaffe. Det sner, tett og vått. Tar det med ro, leser og spiller kort. Spekket rent et av snaddeskinnene og lagt i salt og alun.

3/5

Arbeidet med skinnene og laget nytt sveipeskaft. Skal lage en fin sveipe og ta med hjem. Foret hundene. Blåser og sner.

4/5

Været er stilnet idag, og solen har vært fremme av og til. Sørensen, Johansen og Holm kjørte en tur og hentet hjem en moskusskrott. Var hjemme og kokte og stelte og arbeidet på sveipa.

5/5

Været ser ut til å bli mere stabilt nu igjen, og litt kaldere er det også, så det fryser på og blir hardere om natten og fint å kjøre. Johan skal bli med til Bunnhuset en tur ved leilighet og hente de siste lassene. Har lakkert sveipa idag og spilt opp et snaddeskinn. Sørensen har vasket gulvene og stått svært i.

6/5

Kokedag. Spilte opp 2 snaddeskinn og tok av det meste av spekket. Været er tåket og disig. Var oppe etter at de andre hadde lagt seg og vasket gulvene og ryddet opp i gangen.

7/5

Har fått rengjøring på hjernen og ryddet opp i verkstedet også. Vi venter forresten Ole Sivertsen hit, og han er nøye på det.

8/5

Jo, Ole kom imorges før vi sto opp. Skal man ha godt føre nu, så må en kjøre om natten når det fryser på. Men da glir det også fint. Og like lyst er det hele døgnet.

9/5

Nu begynner det å bli folksomt her. Inatt kom Framnes og Richter. De har nu slått ned redskapene sørover. De har hatt bra vær og føre på turen og hadde ikke noe særlig å berette.

10/5

Winter kom imorges. Hadde hatt litt vanskelig for å finne frem i tåken. Han har kjørt som en slavedriver for å komme frem og få seg en bridge. Vi fikk da også i stand et kortlag utpå dagen. Ikveld reiste Sørensen og Johansen nordover. De hørte at elvene begynte så smått å gå opp og kjørte for å unngå noe flom.

11/5

Idag har det vært riktig pent vær til en forandring. Varmt i solveggen og tusenvis av fluer. Var ute etter snadd, men oppdaget isteden 5-6 moskus utenfor stasjonen. Gikk tilbake og fikk med Søren og Ole og dro avgårde med 3 hunder. Mens hundene holdt dyrene, tok Søren endel fotografier av dem. Særlig håper jeg det blir noe av ett av dem hvor jeg står 3-4 meter fra dyrene, og en av oksene gjør et byks etter meg men blir stoppet av hundene. Flådde dyrene pent og parterte dem.

12/5

Winter kjørte idag avgårde til Hoelsbu via Bunnhuset for å kjøre hjem det han har igjen der før elvene går opp. Søren kjørte utover til Geisha for å slå ned redskapene. Kl. 22 kom Andresen og Hanken fra Hershel hit. De skal telografere endel og dessuten treffe en annen kar som fanger lenger sør. De er alle 3 sunnmøringer og fanger for egen regning. Ikveld begynte det å blåse ganske friskt.

13/5

Vi har hatt stiv kuling idag, sogar med snefokk av og til. Søren måtte ligge over på Geisha og kom ikveld. Hadde fått en rev.

14/5

Vi har ca. 50 hunder her på stasjonen nu, og det går adskillig kjøtt til hundene. Hanken og jeg var ute ved slaktet og hentet hvert vårt kjøttlass, og vi foret opp over en moskus. Men så er det jo bare foring annenhver dag.

15/5

Har kokedag. Helstek. Johan kjørte etter kjøtt. Ole Sivertsen drar nordover, og Framnes kjører med ham til Bunnhuset for å hente litt av hvert. Jeg står også på farten nu og skal kjøre, men jeg skal slå ned redskapene og må kjøre en annen rute enn de to.

16/5

Var i Bunnhuset inatt og kom tilbake kl. 8. Har aldri hatt sånt føre noengang. Hard skare. Når jeg satt på, veide lasset ca. 320 kg, og enda gikk det fint hele veien. Kjørte på Medalselva helt til utløpet og en halv mil på isen inn til stasjonen. Har sovet det meste av dagen. Holm og Framnes kjørte en tur i ettermiddag og hentet resten av det siste slaktet. Hanken kjørte nu nettopp. Han har det travelt, da han skal redde noen bjørneskinn som ligger ute og kanskje blir sure nu i mildværet.

• 17. mai

Regn og sne. Hørte litt fra Norge i radioen, men forholdene er dårlige nu det er så lyst. Bedre var det fra Reykjavik, hvor de hadde norsk program i anledning dagen.

18/5

Hadde idag forbindelse med Eskimoneset. Pettersen, som jeg skilte lag med på Revet 6. februar, kjørte langt nordover til Hvalrossodden sammen med 2 andre, og da de ennå ikke er kommet tilbake, begynner man å bli engstelig for dem. Sørensen og Åge Hansen er reist nordover for å se hvordan det henger sammen. Så idag de første gjess.

19/5

Winter kom tilbake imorges. Hadde sett flere gjess på veien. Gikk da en tur og skjøtt en hvitkinnet gås på 200 meter. Den veide 2,6 kg. Inatt var jeg også ute en tur og fikk langt om lenge lurt meg inn på en grågås som jeg fikk. Den veide 3,6 kg. Andresen kjørte nordover.

20/5

Framnes hadde kokedag og stekte begge gjessene. De var fete og delikate, og begge gikk ned på 5 mann. Gikk en tur idag igjen, men traff på et uglerede med 4 egg som jeg tok med hjem, så det ble ingen gås. Eggene har jeg blåst ut. De er meget sjeldne og lett å få solgt til Universitetet.

21/5

Det er idag Kristi Himmelfartsdag, men en helligdag er jo bare et navn her oppe, alle dager er ens. Eskimones beretter at Andresen er ankommet der efter fin tur. Spilte bridge utover dagen og gikk ikveld ut på sletten med noen gamle ski, et par kullsekker, endel tønne-staver samt et moskusskinn. Av alt dette laget jeg meg et slags telt eller hytte om man vil, like ved en stor dam, og la meg til å vente på gåsa. Da jeg hadde ligget der en times tid, ganske behagelig forresten på moskusskinnet, kom 2 grå-gjess og slo seg ned på dammen. Lå og ventet til de lå på linje og skjøt så begge to med en kule. Den ene måtte få et ekstra skudd, da den ikke var helt død.

22/5

Har hatt kokedag igjen. Ribbet begge gjessene og stekte dem i ovn fylte med epler. Og i anledning av Framnes' og Winters avreise ikveld, dessuten en boks hermetisk ananas som dessert. Det ble sent på natt før kara kom seg avgårde. De skal nu til Hoelsbu og siden, når isen går, til Strindberg efter laks.

23/5

Lå en times tid og ventet på gåsa borte ved dammen idag, men det kom ingen på skuddhold. Johan kom og skulle løse meg av, men vi gikk heller en tur. Så hundreder av gås, men kom ikke på skuddhold.

24/5

Idag er det søndag. Johan har bakt brød og polarkake. Selv har jeg lagt vasken min i bløt, må se å få noe rent tøy igjen. Har hatt ryddesjau på loftet igjen, og det er nu ganske trivelig her oppe. Været ute er blitt litt kjøligere nu igjen, og det sner ganske bra av og til. Men så smelter det jo like fort som det kommer, så det er svært bløtt og uttrivelig ute. Johan skjøt igår den andre av Winters små-tisper, Olga. Winter satte den igjen her, og vi fant ut at det ikke var noe å samle på, så lita og spe som hun var.

25/5

Har hatt kokedag igjen og puslet innendørs med vask og litt av hvert. Dessuten har vi hatt barsel her idag. Sørenstispe Berit er nedkommet med 5 valper, bare kjøtere forresten. Været er surt med sludd og litt tåke av og til.

26/5

Idag har vi hatt en deilig dag med solskinn og vår i luften. Gikk en lang tur i formiddag med Karabin og hagla. Skjøt 3 grågjess, 2 fluktskudd med hagla og 1 på 200 meter med riflen. Fant i et elveleie 3 store rekvedbiter som er helt forstenet og som jeg tok med hit. Vasket alt tøyet mitt og hengt ut til tørk. Johan har ryddet opp på gårsplassen.

27/5

Jeg skal si gåsa er fin, ribbet og helstekt i ovn. Vi spiste 2 fine, fete idag, riktig et herremåltid. Har reparert endel av det nyvaskede tøyet og satt i endel knapper. Sendte et telegram til Anna, syntes det er lenge siden jeg har hørt noe nu.

28/5

Johan og jeg kom nettopp hjem nu. Klokken er 3 på natten. Vi spiste tidlig middag, og da Johan hadde sendt siste varmeldingen kl. 7, gikk vi avgårde for å se etter gås og egg. Så endel gås og skjøt en, men det er visst for tidlig for egg. Ærfuglen begynner visst også å komme nu. Vi så et par borte i en av lagunene her.

29/5

Sov en stund utover formiddagen idag, men ble til sist lokket ut av solskinnet. Gikk en liten tur med hagla og skjøt 2 hvitkinnete gjess. Karatok og Smell bet seg ut av garden sin og kom etter meg, og de sprang som tullinger rundt dammene her etter fugler som de skremte opp. Var nu inatt en liten tur igjen da jeg ikke fikk noe. Gikk opp på en høyde og så utover isen og oppdaget en stor råk ca. 4 mil fra land.

30/5

Pinseaften. Fint vær, solskinn og omkring 0°. Fikk skrappt sammen en hundeforing idag også, men nu er det praktisk talt slutt på hundekjøttet.

31/5

Våknet imorges med telegram fra Anna på nattbordet. Jeg skal si det hjelper på humøret. Våren er lei her oppe sånn. Er nu nettopp kommet hjem med kjøttlass. Søren og jeg var ute inatt og hentet 2 skrotter som har ligget siden i høst. Vi hadde ventet dårlig føre på isen, men skaren holdt.

Juni

1/6

Vi la oss kl. 7 imorges og sov til 2. Været har vært grått og surt, og Johan og jeg har holdt til i verkstedet og laget stempel til en liten bensinmotor.

2/6

Det ble sent inatt også. Gikk utover sletta en tur i middagstiden og skjøt 2 hvitkinnete gjess, et par prakt-  
anfugler og fant dessuten en død ugle som jeg skadeskjøt for noen dager siden. Ikveld har Johan og jeg puslet med motoren igjen og fikk den virkelig til å gå også.

3/6

Kommer nettopp hjem fra moskusjakt. Skjøt 3 gammelokser borte ved Tuelva. Det var 5, noen ville krabater forresten, som flere ganger gikk samlet i galopp etter hundene. Vi skjøt som sagt de 3 eldste og lot de 2 andre gå. Vi måtte forresten kaste sten og holde et syndig leven for å få dem avgårde. Sniken var i kampens hete litt for nærgående og fikk et hull i bakenden, like under det han har der fra før. Jeg gikk hjem litt før de andre og hadde middag ferdig da de kom.

4/6

Hadde vi ventet litt igår med slaktet, så hadde vi sett en annen flokk moskus, som kom fra den andre siden mot stasjonen, og meget nærmere. Idag var de bare 1 km borte, men det er såpass varmt nu at kjøttet holder seg ikke lenge. Imidlertid gikk Johan og jeg opp og skjøt en gammelokse ut av flokken og jaget de andre vekk så vi fikk flådd og partert den. Var oppe litt utover natten og puslet med motoren som vi skal sette i robåten hvis vi får den til å gå.

5/6

Søren står på farten om dagen og skal kjøre nordover til Hershel og grave i eskimograver. Kjører med ham til Bunnhuset og henter sakene mine der. Idag ble det ikke noe kjøring med oss for sneen er for bløt. Tok isteden en tur med hundene og hentet den gammelluringen vi skjøt igår. Det var på høy tid, for det satt et halvt hundre måker der, og de hadde allerede plukket en god del av slaktet.



6/6 - 9/6

Søren og jeg startet herfra kl. 4 natt til den 7. og kom til Bunnhuset i 10-11-tiden. Det er avvekslende sne og myr og bar mark over eidet nu, og elvene er store og vanskelige å komme over. Jeg greide å holde meg noenlunde tørr, men Søren plumpet en gang i til livet. Da vi kom frem, skjøt vi en enslig moskus som sto ved huset. Kokte tungen til kvelds og foret hundene godt. På turen skjøt jeg 4 gjess med 3 haglskudd. Alle i flukten.

Vi våknet igjen midt på natten til den 8. og var en liten tur innover langs fjæra og så til noen eksimograver der. Vi grov og rotet litt også, men fant intet av interesse. Skjøt en gås mens vi satt og tok oss en røyk på gravens rand. Foret hundene igjen og pakket sleden.

Så sov vi det meste av dagen, og i kveldingen begynte vi å gjøre oss klar til å kjøre. Ryddet opp endel inne i hytta og utenfor og startet kl.  $\frac{1}{2}$  3. Søren var da også startklar og kjørte utover Loch Fine til Krognen. Jeg skal aldri glemme denne turen over eidet. Jeg skjønnte jeg hadde for stort lass, men ville nødig lempe av noe, og det gikk gruelig smått. Etter 12 timers mas var vi omtrent halvveis, men da var hundene så utkjørte at de ville ikke mere. Lempet så nesten hele lasset av og gikk hit til Myggbukta. Kl. var halv seks da jeg kom, og Johan, som skjønnte omtrent hvordan det hang sammen, sto på tunet og tok imot meg med iskald sitronlimonade. Jeg trodde aldri jeg noengang skulle bruke 15 timer på denne ruten som jeg hele vinteren har kjørt på  $2\frac{1}{2}$  - 3 timer.

10/6

Tatt det med ro etter gårsdagens slit. Foret hundene og bakt 6 lette, fine hvetebrød. Frisk noråvest bris, + 5°.

11/6

Har hatt kokedag, kokt tunger og laget syltetøy av tørket frukt og svsker. Fikk i anledning geburtsdagen telegram fra Anna og Inger, som begge savner mitt selskap etter hva de skriver.

12/6

Inatt har vinden frisknet ordentlig på, og vi har fremdeles riktig kraftige vindkast innimellom. Avvekslende haggel og regn og surt og kaldt. Har arbeidet med skinnene.

13/6

Utpå dagen stillet været litt, og nu er det ganske bra. Det er adskillig moskus ganske nær her nu. Småflokker spredt omkring 1 km eller to fra husene her. Sniken tok en privat jakttur idag og holdt 4 okser utpå sletta her en times tid. Men han ble da lei til slutt og kom hjem, hvor vi sto klare og tok imot ham og ga ham en alvorlig omgang.

14/6

Idag har vi hatt solskinn igjen, det er lenge siden sist. Vi tok oss en tur ut til Tuelva for å se etter egg. Fant 4 gåsereder med tilsammen 18 egg. Skjøtt 2 gjess, 3 praktærfugl og en havelle.

15/6

Fremdeles varmt vær, men med vind og tåke innimellom. 5 gammelokser kom ned like bak husene her. Slapp Sniken på dem og tok et foto av dem. Skjøtt 2 og flådde.

16/6

Idag har vi hatt rekord hittil med hensyn til varme, 10<sup>o</sup>-12<sup>o</sup>. Var først borte og hentet kjøttet med 4 hunder foran håndvogna. Tok alt i 2 lass. Gikk så en tur utover sletta og fant 2 tyvjo-egg. Nu ikveld var vi begge ute på Tennholmene og hentet 34 havelleegg. Det er masse vann på isen nu og sprekker hist og her, men vi fikk da lurt oss frem og tilbake.

17/6

Været har vært overskyet og surt. Har holdt oss ved husene. Er nesten ferdig med en selskinnsbukse som jeg har sydd på de siste dagene.

18/6

Fremdeles surt vær. Har reparert en hundegarde til Berit og de 2 valpene hennes. Hun sliter seg stadig og er på langturer med "Jossa" og valpene. Men nu må hun nok pent holde seg hjemme. Jossa fikk 2 dum-dum kuler i skallen da hun lå på søppelhaugen og sov idag, så nu blir det vel slutt på sportsturene rundt omkring her. Løshunder i terrenget skremmer alt vilt, ikke minst reven.

19/6

Surt og kalt med regn, sne eller haggel. Foret hundene og skjøtt bom på en sel 200 meter ute på isen. Var ellers inne og stelte og kokte.

20/6

Søndag idag. Vi fikk viktige telegrammer som skal videre til Framnes og Winter i Moskusfjorden. Kommer til å gå dit så fort jeg blir helt frisk i foten. Trådte en rusten spiker gjennom gummiskoene. Må dessuten sy nye såler på beksømstøvlene mine. Har gjort endel på dem idag. Skjøt en sel som dukket opp i en sprekke i isen utenfor her. Skjøt hele skallen i snadder på den, men den sto rett opp og ned i vannet da den fikk skuddet og sakk da dessverre som en stokk, som de forresten pleier gjøre i slike tilfeller.

21/6

Har hatt kokedag idag og sydd på beksømstøvlene mine innimellom. Gikk en tur opp i haugene for å se på utsikten og isforholdene. Traff 3 moskus på veien. En okse, en ku og en kalv. Jaget foreldrene bort og tok kalven til fange. Tok tak i nakkeskinnet på den og leiet den hjem. Har nu laget garde til den som vi skal flytte rundt der hvor gresset er grønt og fint. Satte alle løshunder i garde for at de ikke skal skremme kalven.

22/6

Er idag endelig ferdig med støvlene, men så er de også solide nu, med nye heler og såler og solide jernbeslag både foran og bak. Plukket en sekk gress til kalven, som nu er blitt roligere og gresser fredelig.

23/6

Har idag gjort meg ferdig til å starte for Moskusfjorden med beskjeder og telegrammer til Framnes og Winter. Har varslet dem at en av dem skal møte meg på Bråstad.

24/6

Startet fra Myggbukta kl. 5 i ettermiddag og kom hit til Bråstad kl. 3 morgen til den 25. Det var en overmåte slit-som tur, ca. 100 km gjennom bare myr, leire og stråle breelver. Dessuten regnet det praktisk talt alle 12 timer jeg var på farten, så jeg var våt til skinnet hele tiden. Framnes var her da jeg kom, og han møtte meg på den andre siden av fjorden her og hjalp meg over den råtne isen med ryggsekken min.

25/6

Framnes startet herfra imorges i 9-tiden utover til Koelsbu igjen. Han hadde sine 2 beste hunder med og kjørte der hvor isen tillot det. De telegrammene jeg hadde med til ham

besvarte han her før han dro, og jeg skal ta dem med til Myggbukta og sende dem videre. Blir her til 27. kl. 9 og venter på Winter, som innen den tid skulle være her hvis han har noen telegrammer han skal ha sendt.

26/6

Er nu fremdeles på Bråstad. Har solet meg og tatt livet med ro. Skjøt en gås som jeg har stekt i fiskebollbokser, og ellers lest og sovet. Winter er ikke kommet og kommer vel heller ikke. Det har vært pent vær idag, men nu er det begynt å blåse, og nytta her dirrer og skjelver i de verste vindkastene. Sitter og betrakter en eldgammel moskus som går fredelig og gresser utenfor vinduet her. Her er bra med vilt, gås, hare, sjøfugl og sel.

27/6

Ventet noen timer ekstra på Winter imorges, men da har ikke kom, startet jeg i tolvtiden. Kunne ikke komme ut på isen og måtte derfor gå helt rundt fjorden og fikk en masse elver å vasse over. Været var ekstra fint, med 10-15 varmegrader, og elvene var derfor unormalt store og stric. Flere av dem gikk meg langt opp på lårene, og benene ble helt oppskrubbet av grus og isbiter som virvlet i vannet. Og smått går det også selvfølgelig når man skal ta av og på se på benene et halvt hundre ganger. Veien ble adskillig lengre denne gang enn sist, ca. 4 mil i luftlinje, med massevis av kroker og omveier, blåutmyr, dunn og sand. Da jeg efter 15 timers uavbrutt marsj kom hit til Myggbukta, var jeg nokså sårpent og slapp.

28/6

Idag er det søndag med nydelig vær. Sov til langt på dag, men mannet meg da opp og kom ned til Holms sene frokost med skinke og 5 egg. Tok meg så en kald avrivning i et halvt bensinfat med elvevann og skiftet rent undertøy. Sitter nu og venter på en bedre middag, roastbiff med makaroni (potetene er forlengst slutt) og fruktsuppe. Dagene kan arte seg svært forskjellig her oppe.

29/6

Liv nedkom inatt med en hel skokk små, puslete valper. Det var i tidligste laget. Har reparert hundegårdene idag og flyttet dem, da de var fulle av gammel skitt og ben. Satte noen lapper på båten og prøvde den på vannet. Vi har nu et par kilometer åpent vann utenfor her, og Johan og jeg hadde oss en rotur på et par timer. Moskuskalven blir stadig tammere og spiser nu av hånden når vi kommer med gress til den.

30/6

Inatt er også Kari nedkommet. Hennes valper ser bedre ut. Været har vært fint og stille om dagen, men myggen er plag-som. Var en tur oppe i høydene for å se etter hareunger, men fant ingen. Skjøt 3 praktær like nedi fjæra her.

Juli

1/7

Har hatt kokedag idag, bakte en kake med 20 egg og malte opp 4 fugler til kjøttkaker. Johan og jeg har ikveld vært ute på Holmen etter egg og gjorde god fangst. Fant ca. 500 egg og måtte gjemme en god del der ute, da vi ikke kunne få med oss alt på en gang.

2/7

Vi hadde inatt ganske frisk vind, og idag har været vært kaldt og tåket. Tok idag en alvorlig tørr med opprydding rundt husene her. Som tenkelig er, ser det ikke bra ut her nu når sneen er helt borte, og marken er oversådd med hundeskitt, knokler, skinnfeller og ulldotter. Det blir mange dagers jobb å få det helt rent omkring her, men godt begynt er halvt fullendt.

3/7

Tok oss sammen og tømte W.C. idag. Døra, som hundene hadde spist et stort kull i, ble reparert. Utpå eftermiddagen så vi en gammelokse på vei hit. Jeg la meg til å vente på den, vi ville nemlig helst ha den over på denne siden av Huselva som nu er ganske stor og stri. Men gubben ville ikke komme over, og jeg skjøt den der den var. Kjørte kjøttet hjem med 4 hunder foran vogna og hadde et fryktelig mas med å få lasset over elven. Vognen veltet og ble subbet med hunder og alt et langt stykke nedover av strømmen. Tok så land på en sandbanke på den andre siden, og derfra gikk det fint hjemover.

4/7

Det har blåst en stø og jevn østenvind de siste dager, og all denne fuktige havluften gjør det kaldt og tåket her hos oss. Flådde, skrapte og spilte opp skinnen av nodet på den oksen jeg skjøt igår. Skal ta med et kranium hjem og montere.

5/7

Idag er det klarnet endel, og været er blitt mildere. Satte deig efter frokosten og tok meg en tur med snekka mens deigen "gikk". Så endel snadd, men kom ingen på skikkelig skuddhold.

6/7

Nu har vi igjen tåke og surt ruskevær. Temperaturen er bare såvidt over 0°, selv om det er midtsommer. Tok en alvorlig tårn og rakte halve plassen utenfor her. Samlet all søpla i en haug, som nu brenner lystig.

7/7

Været er som igår, bare litt fuktigere, litt yr innimellom. Har stelt endel i kjøkkenet og brent kaffe. Moskuskalven, som nu de siste dagene har gått løs omkring her, har idag tullet seg vekk i tåka. Vi var en lang tur og så efter den iaften, men forgjeves. Muligens får vi øye på den hvis tåka letter snart.

8/7

Været er fremdeles like surt og grått. Det er ergerlig å tenke på. Tåken ligger bare 10-15 meter over bakken, og over der er det klart med solskinn og blå himmel. Holder på å sy meg et par tøfler eller hussko og er nu ferdig med den ene. Vi har diskutert chansene for å komme hjem i år og funnet ut at de ikke er så store, sånn som kontoret i år har tenkt å disponere over skutene. Særlig den sene avgang fra Norge.

9/7

Idag har vi hatt en riktig fin dag. Solskinn, klart og nesten stille. Var i ettermiddag ute på holmen og hentet 4-500 egg, så nu har vi en stund igjen, selv om de fleste var terneegg, og de er jo ganske små. Iaften var Holm oppe i høydene og så på isforholdene. Lite forandring. Så samtidig i kikkerten efter moskuskalven og oppdaget den sammen med 4 voksne dyr langt borte. Kjente den igjen på halsremmen. Jeg kom nettopp hjem fra en tur i isen med snekka. Skjøt en sel.

10/7

Klokken er nu 4 om natten, og en fin, men slitsom dag er forbi. Flådde og spekket snadden fra igår og sydde ferdig husskoene mine. Efter middagen tok jeg en tur med båten igjen og rodde flere timer uten å se dyr. Fikk så øye på en storkobbe som lå på et flak og solte seg. Skåtet forsiktig nærmere og kom på 50 meter. Satte meg til rette med Kragen parat og plystret sakte en gang. Kobben løftet hodet og så seg om, og da smalt det. Den gjorde noen små byks, men fikk så 2 skudd til i nakken, og dermed lå den. Den er min første storkobbe, og en rusk var det. 2,5 meter lang omtrent og tykk som en tønne på midten. Veide ikke under

300 kg. Bare skinnet var så tungt at da jeg omsider fikk det av, måtte jeg ta det på slep. Greide ikke å få det oppi båten. Måtte dele skrotten i 5 deler for å få den ombord. Mens jeg holdt på å flå, kom en snadd og sto på ende i vannet like ved iskanten bare av nysgjerrighet. Den fikk da også et skudd, så båten lå dypt i på hjemveien, og farten ble da heller ikke rar med det skinnet, så stort som et gulvteppe og med 3 tommer spekk på, hengende efter. Hvis det blir såpass bra med sel fremover, skulle vi slippe å skyte moskus, som er altfor stolte og sjeldne dyr til å "gå i hundene".

11/7

Sov idag til langt ut på eftermiddagen. Hadde flere timers jobb med å henge opp kobbekjøttet og få spekket skinnet. Saltet spekket og fikk en hel tønne full, ca. 100 kg. Da Holm hadde tatt siste varmeldingen kl. 7, tok vi snokka og seilte tvers over bayen her. Derfra gikk vi til fots opp i høydene og så på isen utover. Den begynner nu å løse seg opp, og vi så mange store råker og enkelte steder åpent hav. Fortsatte så utover en drøy mil til Foldvikhytta og fant oss noe å spise og drikke. Måtte starte straks på tilbaketuren, da Holm måtte være hjemme før 8 om morgenen, og vi gikk friskt på og rodde ennu friskere tilbake og kom hit utkjørte, men i god tid. Det var et yrende liv av småvilt og bra med moskus på Giskeåsen. Så adskillig gås, hare og hareunger, rype og sogar en voksen blårev som var bleket av solen og var rødgul i farven. Den satt 100 meter fra oss og brukte munn da vi gikk forbi den.

12/7

Sov noen timer og sto så opp og fyrte på grua. Stoppet og reparerte den brune knikkersen og den blå genseren og vasket og skylte i mange vann før jeg fikk det rent. Vasket endel undertøy og noen håndklær samtidig. La oss tidlig for å komme bort fra døgnvillheten.

13/7

Været er fremdeles fint. Dagen har gått med til husarbeide. Ryddet opp i stuen og kjøkkenet, vasket og pusset, og det ble til slutt ganske trivelig der nede med blomster på bordet og rent og ryddig. Stekte en formkake.

14/7

Efter vind og skyer å døkke kan vi vente værforandring, mente Holm imorges, og nu har vi sur vind fra havet og tykk tåke. Var utpå en tur efter middagen og fant til slutt en storkobbe på et flak. Fikk dessverre ikke drept den med

første skuddet, så den gikk i vannet, men den hadde fått lungeskudd og måtte stadig opp til overflaten. Forfulgte den 3-4 km inn i isen og fikk til slutt ordentlig ram på den. Hadde flere timers hard roing før jeg kom hjem med den på slep. Det er en ordentlig rusk, større enn den forrige, ca. 350 kg. Har nu halt den så langt opp i fjæra som vi maktet og fortøyd den der på flo sjø, så skal jeg flå den når vannet har falt igjen og den ligger tørt. Kunne ha skutt 2 kobber til, men greide ikke å bakse med mer enn denne ene.

15/7

Har idag partert storkobben, hengt opp kjøttet, spekket skinnen og saltet spekket. Fikk en tønne full til randen. Været er nu i bedring igjen, og tåken er borte. Vinden er stilnet endel, men har inatt blåst en masse is inn på grunna her. Så idag det første kull av ærfuglunger. Kap-slet Karatok, Kari og Stratus, som sannsynligvis har hatt orm den siste tiden.

16/7

Har idag hatt ganske frisk vind fra syd, noe som sjelden forekommer her på stasjonen. Var ute og ryddet og raket endel av plassen her, men det var surt, og været innbyr mest til å holde seg innendørs.

17/7

Været har vært ganske friskt inatt, og det er skjedd store forandringer med isen utenfor her. Vi har nu åpent vann med enkelte storiser en halv mil ut fra stasjonen. Derfra ligger isen så langt vi kan se ut mot havet med enkelte råker innimellom. Isen er imidlertid så råttent og oppstykket nu at en skikkelig fralandsstorm skulle sette hele greia til havs. Har ryddet endel ute idag igjen, og vi begynner å se enden på ryddingen utendørs.

18/7

Tåken har satt inn igjen med pålandsvinden, og store irflak reker langs landet her så vi må trekke båten helt opp på det tørre. Spilte opp det andre kobbeskinnet på sjåveggen.

19/7

Johan hadde idag forbindelse med Richter og Johansen, som var på besøk på Eskimoneset med doryen, da fjorden der opp er gått opp nu. Telegraferte og underrettet dem om ordning med skuter etc. De hadde satt nåkjerringliner og måtte snart avgårde og trekke dem.



20/7

Var tidlig oppe imorges, men la meg ned på igjen og sovnet. Ble vekket av et fryktelig hundeleven, og Johan ropte på meg nedenunder. Jeg skjønnte det var bjørn og fór som en rakett ned trappen, grep Kragen og satte avgårde bortover mot bensinfatene og kobbekjøttet som lå der borte. Bjørnen var blitt urolig av alt levenet og sprang bortover langs fjæra, den vei den var kommet. Men jeg halte inn på den så lett som jeg var antrukket, barbent i underbukser og skjorte. Da jeg var 200 meter fra den stoppet den litt, og jeg slengte et skudd etter den, men var ikke helt våken ennå og bommet. Så avgårde igjen. Bjørnen sprang nu ut på et isflak og la på svøm utover i le av isflaket. Jeg var nu omsider nesten der borte hvor den gikk i vannet og la meg ned og ventet til gubben kom til syne utenfor isflaket. Fikk til slutt øye på den med kurs rett fra land og bare litt av hodet over vannet. Første skuddet gikk litt til høyre like ved siden, men det neste, og nest siste jeg hadde, satt godt. Hodet sakk bare ned på den, og der lå den og fløt med litt av ryggen over vannet. Ikke en trekning å se. Gikk nu hjemover, og Johan, som hele tiden hadde vært litt etter meg, da han ikke hadde funnet geværet sitt og dessuten hadde tatt på seg litt klær, tok nu snekka og rodde bortover. Selv gikk jeg inn og fikk på meg noe tøy, tok med noen kniver og gikk tilbake. Johan fikk omsider slept den til land, og vi dro den opp på et lite isflak og flådde den der. Det var en gammel binne, temmelig mager, men med relativt god pels. Skuddet var godt nok. Det hadde gått inn bak høyre øre og ut i pannen mellom øynene. Hengte opp kjøttet og spekket skinnen i eftermiddag. Hadde bjørnebiff til middag. Skjøt en snadd som kom og kikket på mens jeg flådde.

21/7

Det har vært lummert idag, og vi har hele tiden ventet værforandring, som er kommet nu først i aftnen. Det blåser nu fralandsvind for første gang på lenge og regner litt. Har lagt bjørneskinnet i lake, stekt bjørnekoteletter til middag og raket endel på gårdsplassen. Slo ihjel 3 av Liv og Karls mest mislykkede valper. Har tatt Stratus inn. Han er en ualmindelig dannet og veloppdragen hund og sover nu sødelig ved sengen min, mens det plasker av regn på taket, og vinden synger i antennen. Ja, han liker seg nok nu. Men han fortjener det også stakkar. 6-7 år er han og en ordentlig sliter har han vært alle dager.

22/7

Idag er det varmt og stille og nesten uråd å være ute for myggen. De surrer omkring en i hundrevis og er mer nær-

gående og frekke enn hjemme. Hundene plages fryktelig av dem, men vi kan intet gjøre. Raket endel på plassen, men måtte snart gi oss, ellers var vi blitt helt oppspist.

23/7

Kom nettopp hjem, såre i skuldrene og møre i bena. Klokken er 3 om natten. Startet i 7-8 tiden med hver vår tomme ryggsekk og gikk til Medalselva ca. 13 km herfra og hentet de sakene jeg måtte sette fra meg der siste gang jeg kjørte med hundene. Været var stille og lummert til å begynne med, men vi holdt oss myggen fra livet ved å smøre oss stadig vekk i ansiktet og på hender med "Flitt". Gikk en liten avkrok opp under en brink hvor det i vinter lå en stor sne-skavl og fant der Johansens julepakke som han mistet på julebesøket sitt da hundene løp fra ham. Endel var ødelagt, men noe sjokolade og et lite spann drops var i god behold, og det ble delvis fortært på stedet. Endel tøy som var smurt inn med leire og jord skal vi vaske for ham. Disse sakene hans sammen med den provianten vi hentet, ble en ganske solid bær. Jeg hadde 25 og Johan 20 kg, så det gikk tungt hjemover. Hadde valpene med, og de hadde det travelt med noen gåsekull vi traff på veien. Ungene var store som halv voksne kyllinger og langbente som de var, sprang de ganske fort. Valpene kverket dessverre 3-4 stykker av dem før vi fikk banket inn i hodet på dem at det var galt.

24/7

Var litt lemster i kroppen i formiddag, men det gikk fort over. Gjorde oss helt ferdig utendørs, og det er nesten ikke til å kjenne seg igjen utenfor nu, rent og fint som en nyfeiet gate. Bakte 6 vellykkede brød i ettermiddag.

25/7

Nu er vi begynt for alvor med rengjøringen innendørs. Jeg har tatt loftet idag og Johan radiatorrommet og spiskammeret. Jeg bar ned herfra 2-3 fulle sekker med rask og måtte sope gulvet 3-4 ganger. Verst var det med renhårene som i vinterens løp har virvlet rundt overalt. Etter middagen malte jeg hoveddøren og kjøkkendøren i gangen. Danskeskuta ligger alt i Franz Josephsfjorden, og vi kan få besøk når som helst, derfor driver vi så på.

26/7

Laget bål nede i fjæra idag og brente opp en masse rask. Har lagt inn 5 nye vindusruter og kittet dobbelt så mange. Måtte slå injel en av Karis valper idag igjen. Hun er ikke snill med dem, og når de biter henne i spenene, hugger hun dem over nakken. Nu har hun skambitt 2 på den måten.

27/7

Johan hadde idag forbindelse med danskebåten "Gustav Holm", som nu ligger ved Strindberg, hvor Framnes og Winter fisker laks for tiden. Fikk hilsninger fra dem. Båten går sannsynligvis snart nordover og forbi her, kanskje innom her også. Hei!ste flagg nu nettopp for å hilse hvis den skulle passere her inatt mens vi sover. Har kittet og malt noen dører idag og kokt og stekt.

28/7

Vi kan nu praktisk talt ikke se en isbit fra stasjonen her, og hadde skuta vært utenfor nu, kunne den gått rett inn. Får håpe det holder seg sånn til midt i august. Har reparert takene idag med kitt av tjære og sement, så pappen er nu bra og tett. Renset kobbeskinnene for rester av spekk. Fikset litt på hundepiskene mine, som nu er ganske gode.

29/7

Idag har vi hatt storrengjøring i stua. Vasket vegger, dører, skap, benker og vinduer, bokhyller og gulv. Taket skal jeg male én gang. Har flekket over de verste stedene nu i aftnen. Foruten det vanlige matsteli har jeg brent kaffe. Det ser nu ut til at vi får værforandring. På Jan Mayen har de hatt regn og styggevær i det siste, og nu har vi såvidt føling med det. Tåka har lagt seg tykk ikveld, og vinden har skiftet til nordlig.

30/7

Har stått i og malt hele dagen. Først taket og siden vinduene, som efter skraping og kitting ble ganske pene. Vi er nu helt ferdige i stua og skal flytte inn bøker og forskjellig imorgen.

31/7

Var opppe tidlig idag, og da været var pent, tok jeg en tur med snekka for å se efter sel, men den er blitt helt borte med isen. Fikk imidlertid øye på en moskus som spaserte langs fjæra 1 km vekk fra stasjonen. Rodde i land, og da den langet på for å komme seg vekk, måtte jeg legge meg og skyte på langt hold. Han datt først efter 4. skuddet og hadde da 3 kuler i seg. Ennu måtte jeg gi'n et skudd mellom hornene før jeg kunne komme til å flå. Kjørte hjem alle lemmene på håndvogna og hadde leveren til middag. Spiste idag middag i stua igjen efter vår landflyktighet i kjøkkenet. -

- Juli måned 1936 er forbi. Det er nu 1 år og 3 dager siden vi reiste fra Ålesund. -

August

1/8

Jo, nu begynner det å bli ganske trivelig her i Myggbukta. Da Johan nettopp hadde sendt varmeldingen imorges, ropte han opp til meg at det svømte en bjørn ute på bukta. Jeg slang på meg noen klar, og så rodde vi utover så fossen sto. En kilometer fra land tok vi den igjen. Jeg satt da med årene og skåtet forsiktig nærmere. På ganske kort hold fikk den en kule i nakken, og vi tauet den til land. Etter å ha tatt oss en matbit tok vi geværene med og tok et bilde, det siste Johan hadde i apparatet, før vi tok til med flåingen. Vi hadde vel holdt på med det et kvarters tid da jeg hører hundene varsle og snur meg rundt. 70-80 meter borte i fjæra like ned for huset kommer en veldig rusk av en hanojörn ruslende inn mot land. Jeg kastet med rundt etter Kragen, skrek "björn" i øret på Johan som sto med ryggen til, og et par sekunder etter lå den med nesa i været på en fot vann. Vi rigget i stand en 6-skåren talje, men greide ikke å rikke den av flekken før floer kom og den lå og fløt. Nu har vi bakset den så langt inn at den blir tørr på fjæra sjø imorgen tidlig, så kan vi flå den da.

2/8

Været har vært surt idag, og det har ikke bare vært moro å bakse med den svære kolossen som lå i fjæra. Er nu endelig ferdig med flåingen og parteringen og har fått det meste av spekket av skinnen. Den kadda "gasset" endel i løpet av natten, og det var en forferdelig stank da vi åpnet den. Vi var nære på å kaste opp begge to. Men vi fikk da vasket og stelt oss så vi ble mennesker igjen. Det er søndag idag. Onsdag skal skuta gå fra Tromsø.

3/8

Har nu lagt skinnen i lake. Har jobbet med det i hele dag. Det var kommet så mye sand og rusk i pelsen at jeg måtte vaske det mange ganger. Hengte det i en talje og heiste det opp og ned i en tønne med sjøvann som sto under. måtte bære en 40-50 bøtter vann fra fjæra og opp før jeg fikk det rent, så jeg er nokså lang i armene nu. Holder øye med 5 moskus som vi ser i kikkerten borte under Giskeåsen. De kommer visst hitover.

4/8

Tidlig imorges varslet hundene, og dyrene var da 5-6 hundre meter fra stasjonen. Slapp Stratus og Sniken, og de sakte avgårde og holdt dem mens vi tok oss en kopp kaffe. Det var

2 store kalver, 2 kuer og en okse. Vi har lenge ventet på et sånt slakt for å få hjem noe saltkjøtt. Har holdt på hele dagen med å flå og partere, og vi fikk kjørt hjem det beste kjøttet med 4 hunder foran håndvogna. Da jeg skjøt den siste storkobben 10/7, slengte jeg også et skudd etter en annen, men holdet var så langt, og jeg så ikke om den sakk eller jeg bommet. Nu er den årevet i land like ved stasjonen her. Den har fått skuddet i øyet og har dødd og sunket momentant.

5/8

Idag har vi hatt vaskesjau igjen. Tok hele kjøkkenet med hyller, skaper og alt. Taket var imidlertid så skittent av sot og annet at vi oppga å vaske det. Skal pine ut de siste restene vi har av hvitmaling og se om vi ikke får strøket det én gang. Foret og vannet hundene, ellers har vi nesten ikke vært ute. Været har vært surt og kaldt - tåke.

6/8

Idag har vi stått i som lyktetennere begge to. Johan holder på med ommontering inne i radiatorrommet sitt, og jeg har malt tak og vinduer i kjøkkenet. Etter middagen tok vi til med salting av kjøtt som vi skal ha med hjem. Kokte lake og renskar hver enkelt luns. Johan tok et "kvarter" og jeg en hel tønne. Holdt på til langt på natt. Været mildt og deilig.

7/8

Idag har vi hatt samme fine været, men ikke samme arbeidsiveren som igår. Sto sent opp og kom ikke i gang med noe ordentlig arbeide før det var kveld igjen. Det er nå forresten bare pusleri igjen her til vi kan ta imot skutene med god samvittighet. Johan hadde idag for første gang forbindelse med "Isbjørn".

8/8

Har sett over tøyet mitt. Kassert det som er ødelagt og vasket skjorter, lommestørklær etc. Undertøy og strømper har jeg lagt i vann og skal vaske det imorgen.

9/8

Vasket resten av tøyet og kokte etterpå mens jeg hadde fyr på grua hodeskallen av den store bjørnen. Etterpå gikk det ganske glatt å plukke kjøttet av. Dårlig klestørk om dagen, tåke og surt vær.

10/8

Har sett over og reparert det rene tøyet mitt, sydd litt her og stoppet litt der og lagt det hele pent bort. "Isbjørn" er nu like utenfor her, og Johan har forbindelse med den til stadighet. Båten går imidlertid direkte nord til Hershel og kommer så sørover til oss om en ukes tid. "Quest" har passert Jan Mayen og kommer visstnok direkte hit. Danskebåten passerer her sannsynligvis en av de første dagene på vei nordover. Ventes til Eskimones 12., så den skulle være her snart nu. Drev i eftermiddag på og flyttet hundegårdene litt mer sammen. De sto litt spredt og rotet rundt omkring.

11/8

Johan prater på telefon om dagen med Isbjørn, som nu er ankommet Hershel. Vi venter den hit om 3-4 dager og finner stadig at det er litt å pynte på her før de kommer. Vasket idag gulvet på loftet her. Det er vel første gang det er blitt gjort i Myggbuktas historie. Stoppet 3 par strømper og skrapet ren bjørneskallen.

12/8

Så over skinnene mine og pakket dem i en blikkasse som jeg loddet igjen, - begynner nu å få orden på de sakene jeg skal ha med hjem. Mentet noen moskusskaller borte på sletta.

13/8

Hidlig imorges kom Framnes putrende i motorbåt hit fra Strindberg. Hadde kjørt 15 timer i ett strekk. Tomhendt var han ikke. Hadde med en kasse fersk laks, 6-8 røkte lakser og en halv sekk nygrodde poteter som de hadde byttet til seg for fisk hos danskene. Alt vel på Strindberg. De hadde fått bra med laks og måtte slutte sangsten av mangel på tønner. Hadde saltet en tønne som Johan og jeg skal få til deling.

14/8

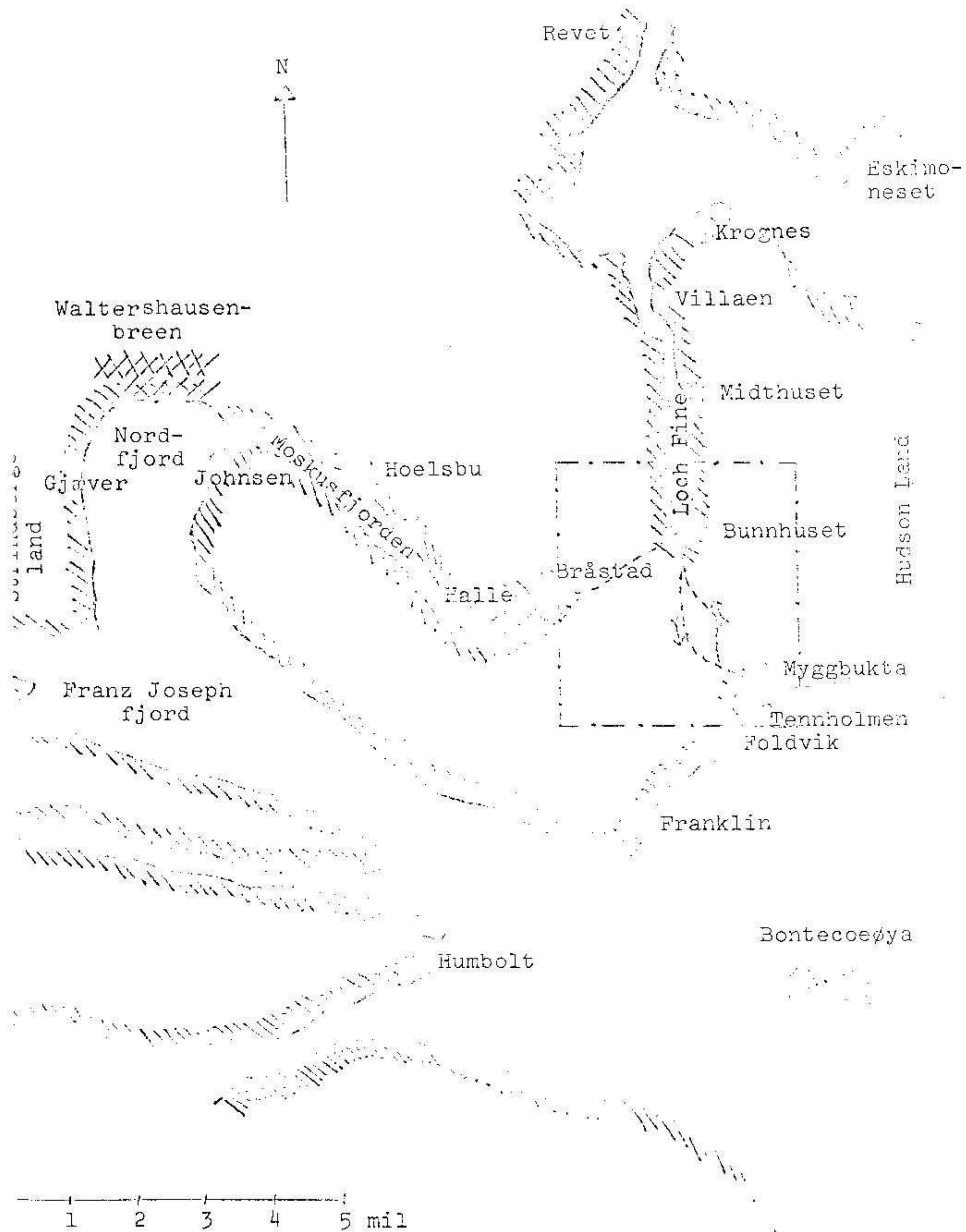
Framnes hadde med alle hundene sine og dessuten 4 fine valper etter "Tykke Tante". Vi besluttet derfor å skille oss av med de valpene som var her, 10 ialt. Det var en trist jobb, og jeg er glad det er unnagjort. Jeg har jo nu gått og stelt for dem og lekt med dem snart i 2 måneder.

15/8

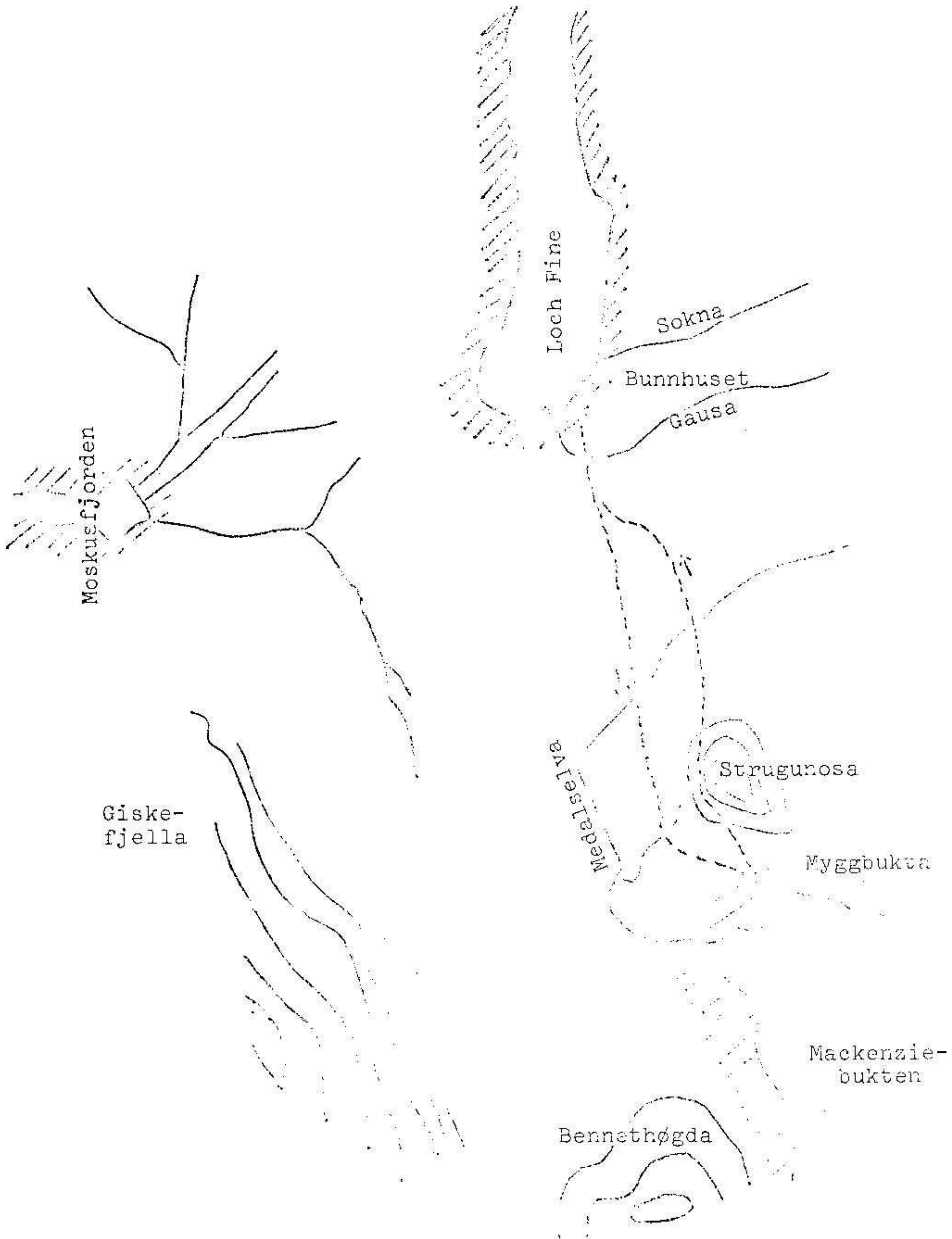
Har idag skiftet lake på kjøttet og saltet om bjørne-  
skinnene. Fikk også skrappt sammen lokk til tønnene og  
satt dem på. Moskushodene og denslags har jeg puttet i  
en sekk. Vasket anorakken min.

16/8

Ja, nu har vi lagt oss ned på for å vente på skuta og få  
en liten blund før ståheiet og "Polarfesten" begynner.  
Hadde forbindelse med Isbjørn for noen timer siden, og  
den var da 5-6 mil ute. Huset er nu fiks ferdig. Gulv-  
ene så rene at man gjerne kan spise på dem. Kasserollene  
blanke og ovnene nypusset.



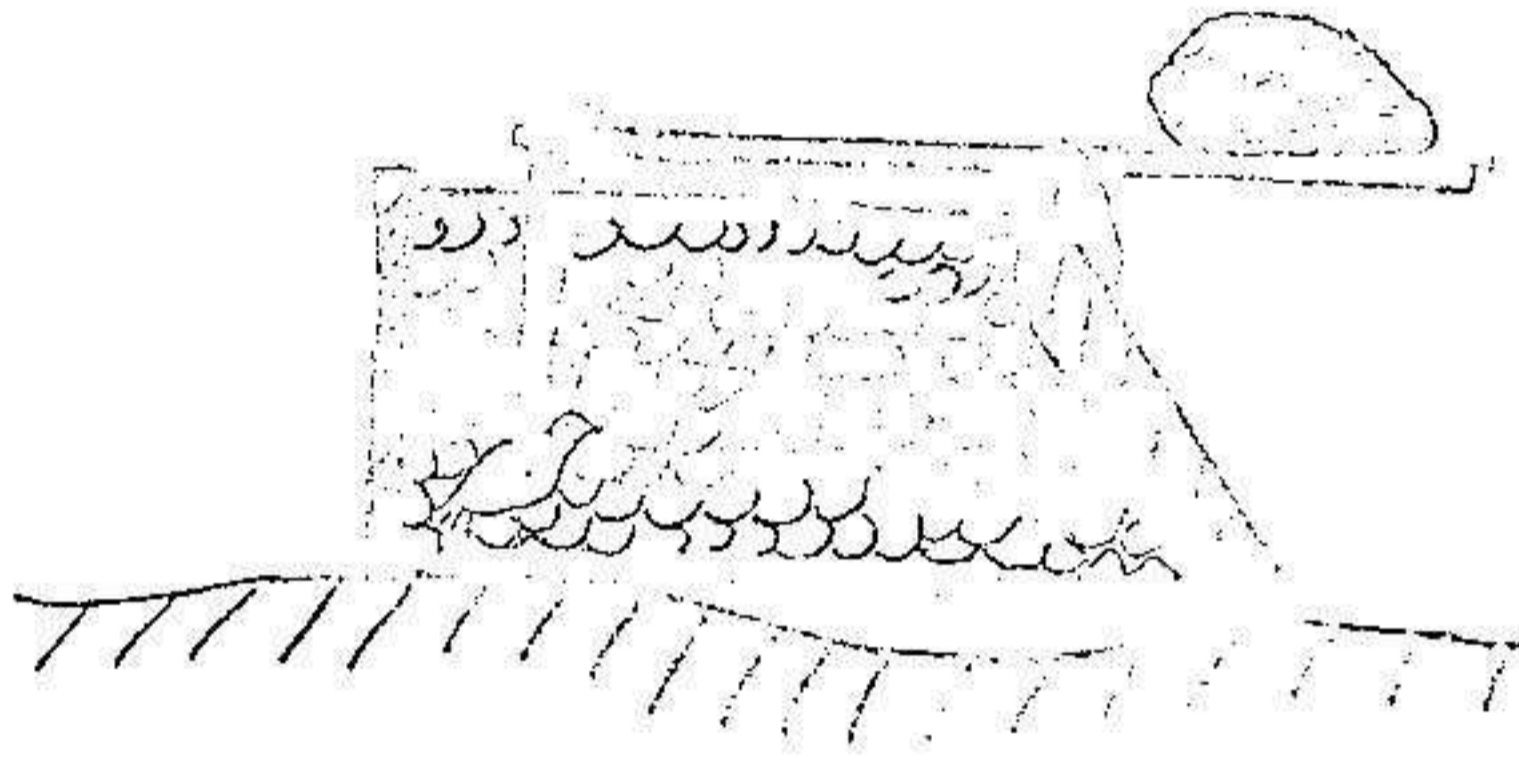




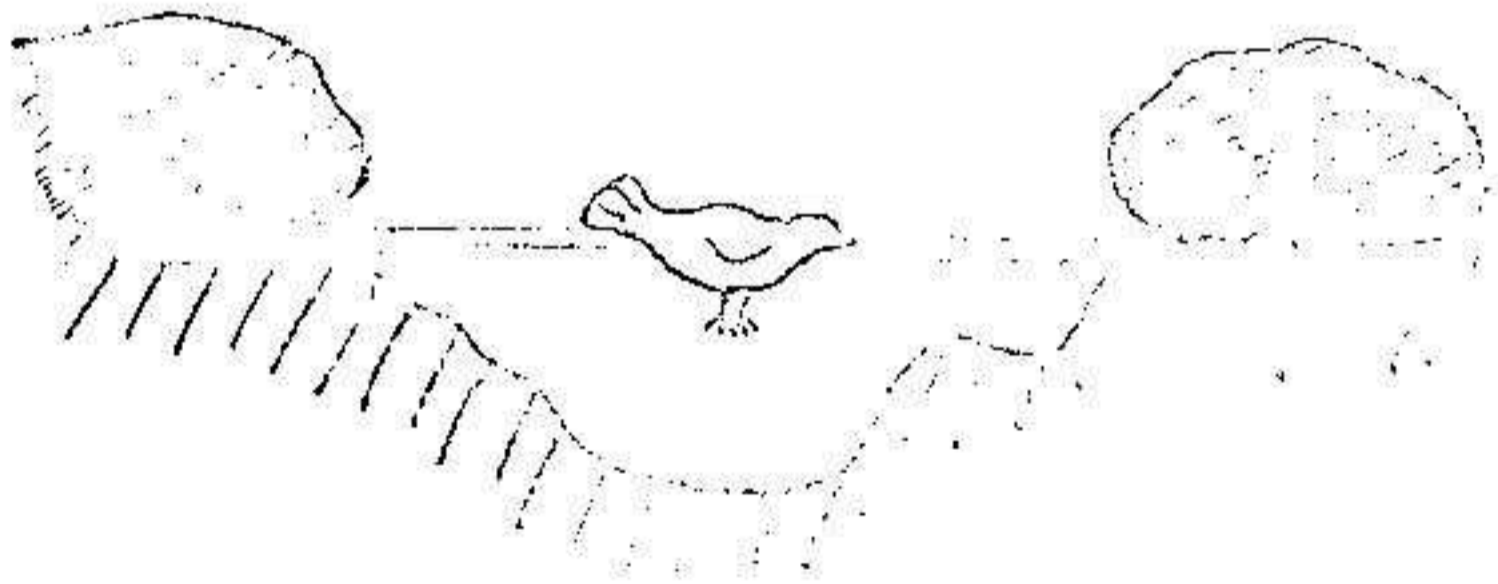
Slagfelle



Levende felle



Giftåte



Adresseavisen høsten 1936:

MUSIKALSKE SELER, MOSKUS MED LIVREM, OG HARER SOM FLYKTER PÅ TO! Alle vet hvor haren går på Grønland.

—  
DEN SOM ER TYKKEST I HODET BLIR FØREREN BLANDT MOSKUS --

—  
De som virkelig har opplevd mye og mye spennende, er ofte ikke særlig glide foredragsholdere, mens på den annen side mange med nokså beskjedent stoff broderer det bombastisk ut.

Student HOLM-JOHNSEN, som igår kåserte på Turistforeningens høstmøte om fangst og hundekjøring på Østgrønland, hørte til den førstnevnte type av foredragsholdere. Den sympatiske foredragsholder hadde et misundelsesverdig stoff å øse av, men han lot næsten i for høi grad begivenhetene tale for sig selv. Men meget interessant og morsomt var det.

Proviantkjøring med hunder en hel vinter.

Student Holm-Johnsen overvintret siste vinter på Grønland, og drev hele tiden og kjørte proviant fra nærmeste fjordbunn og over land til Myggbukta. Den beskjedne foredragsholder fortalte intet om alt slitet som lå bak alt dette, men til gjengjeld underholdt han med forskjellige pussige anekdoter fra fangstmennenes liv der oppe, om viltbestandene o.s.v.

Musikalske seler m.m.

Således fortalte studenten at selen viste sig å være så glad i trekkspillmusikk at det lønnet sig å spille en slått ute på isflakene når man skulde på jakt.

Revavlén på Grønland blev en fiasko. Revburene fyltes nemlig av sne slik at engang fangstmennene kom hjem fra fangst lå revene kvait opunder burtaket.

Morsomme var de mange billeder av moskus. Oksene er slenne rivaler. Vil en beholde førerstillingen i hjorden får han sandelig kjempe for den. De to rivalene tar da fart - ofte fra 20 og op til 100 meter - og gyver så rett mot hverandre så det knaker i pandebrasken. Den som er tykkest i hodet, seirer og blir føreren. Men det hender også at begge to segner død om, og parvise skjeletter av slike drepte rivaler kan man finne rundt omkring.

Moskusoksen med livremmen.

Nærmest rørende var billedet av og fortellingen om den fangne moskuskalven som blev ganske tam, men som tullet sig bort i skodda. En dag lenge efter fikk man se den igjen i kikkert langt borte i en flokk. Vi kjente den igjen, sa foredragsholderen, for den gikk med livremmen til Johansen omkring sig og det blinket i den blanke spennen på remmen. Bare nu ikke dyret får fordøielses-ubehageligheter senere når remmen begynner å bli for trang.

"Sniken".

Hushunden "Sniken" var et unikum. Den likte bl.a. å bli klædt ut med gamle klær og gevær og fullt utstyr, og jeg tror nærmest den følte sig som et menneske, sa Holm-Johnsen. Men så var også alle de andre trekkhundene voldsomt sjalu på den og forsøkte å ta den overlegne kollegaen når de bare fikk anledning til det!

Alle vet hvor haren går ---

Vilt er det nok av på Grønland. Hare og rype skyter man ikke med hagle, men med rifle. Haren er hvit hele året, og alle vet hvor haren går. Man skyter akkurat det man har lyst på og trenger. Når haren blir skremt, legger den avgårde på to ben, fortalte kåsøren, og da sprang den fortere enn noget annet dyr han hadde sett! Og det var andre historier om fangst og fangstmenn - f.eks. om Anton som fotograferte bort det meste av fortjenesten på fangsten og som for resten av overskuudet kjøpte lekkerier til dem som kom på besøk. Men plassen tillater dessverre ikke utførligere referat.

---

Polarboken 1965-66

Øst-Grønland 30 år senere

Av direktør Øivind Holm Johnsen.

Når man prøver å rekonstruere innholdet av ett år av sitt liv ca. 30 år tilbake i tiden, vil man vanligvis oppdage at svært meget er visket ut av erindringsbildet. Det er ikke tilfelle for mitt vedkommende med året 1935-36, da jeg overvintret på Øst-Grønland som hundekjører og fangstmann. Inntrykkene fra dette året har festnet seg på en helt annen måte i min bevissthet enn opplevelsene i de andre årene i sivilisasjonens maurtue. De mektige naturopplevelsene der oppe, den nære kontakt med det egenartede dyrelivet, skjønnehetsinntrykkene og ensomheten - det var som å bli flyttet til en annen klode.

Det hele begynte som et sommerferieprosjekt. Gjennom Svalbardkontoret og Arktisk Næringsårift fikk jeg tillatelse til å bli med avløsningsbåten til Øst-Grønland som det året var "Buskøy" fra Ålesund. Jeg skulle betale 3 kroner dagen for kosten og gå fangstlederen til hånd. Saken utviklet seg anderledes, hvilket jeg hadde håpet på. Det ble overvintring.

Sommeren 1935 var som veteranene vil huske et usedvanlig vanskelig isår i polhavet. Danskenes båt "Gustav Holm" kom ikke nærmere østkysten enn til iskanten, som tilsynelatende lå sammenhengende langs hele Eirik Raudes land. "Buskøy" fant imidlertid en åpning inn til Claveringsfjorden så sent i sesongen at det var om å gjøre å berge seg ut igjen snarest mulig. Både nordover og sørover fra Jackson-øya lå isen landfast.

De stasjonene som fikk normal avløsning var Hermann Andresens på Kapp Herschel, Antonsen på Revet og stasjonen Krogness ved munningen av Loch Fine. Den hadde stått ledig siste året, og vi landsatte en overvintret. Stasjonene sønnenfor, i første rekke Myggbukta og Hoelsbu, kunne ikke nås med båt. Det nærmeste vi kunne komme var sørover gjennom Loch Fine til bistasjonen Bunnhuset, hvor alt gods til de sørligere stasjonene ble losset i et provisorisk skur. I mellomtiden ble mannskapene fra disse stasjonene hentet over land.

Problemet var nå hvordan normal fangst skulle komme istand for de stasjonene som ikke hadde fått forsyninger. Det var her jeg kom inn i bildet. Jeg ble bedt om å bli vinteren over og kjøre proviant og utstyr med hunder, slik at fangstfolkene kunne fange mest mulig uhindret. Tilbudet var aksept-

abelt, og etter å ha innhentet tillatelse telegrafisk fra Høyskolen om et års permisjon, slo jeg til.

Som turist hadde jeg ikke med meg stort annet enn det jeg stod og gikk i, og jeg handlet derfor til meg det som kunne skaffes av utstyr fra "Buskøy" og mannskapene ombord: en Krag karabin, tykt undertøy, strøpper, votter og lignende. Jeg fikk også 6 reinskinn til å sy pesk og sovepose av. Etslags hundespenn ble det også råd med. En fant fra hver bygd var en brukbar karakteristikk, og mange herlige slagsmål måtte til før en akseptabel rangordning var etablert. 3 av hundene var tidligere lederhunder, og 2 av dem måtte nødvendigvis degraderes. Det var en lang og voldsom prosess. Men det ble da spenn av det til slutt, og noen ordentlige slitere var de. Vi kjørte tilsammen 350 norske mil med lass opptil 500 kg og kom godt ut av det med hverandre. Noe slit ble det da på meg også, kan jeg huske. Særlig når spor skulle trækkes i løssnøen i streng kulde på tråde ski.

Noe man oppdager under slike primitive forhold er at mennesket fysisk sett har betydelige reserver, som man under siviliserte forhold sjelden eller aldri tar i bruk. Går man gjennom isen i 20-30 kuldegrader og kommer seg opp igjen, så må en gå til en kommer i hus for ikke å fryse stiv. Det er utrolig hvor lenge man da kan gå - når det står om livet.

Eller når man blir vekket av bjørn og tar en spurt på en kilometer eller to barpent på skaren for å komme på skuddhold. Jeg har ofte smilt for meg selv når jeg tenker på hvordan jeg må ha sett ut i denne situasjonen: - I makko-combination, med langt hår og skjegg, karabin i en hånd og kniv i den andre. Det er forståelig at bamsen fikk seg en skrekk i livet og tok bena fatt. Jeg forstår også at den måtte stanse for å ta dette fugleskremslet nærmere i øyesyn. Det burde den ikke ha gjort.

Det kan skrives bøker om livet under overvintring på Grønland - enkelte har til og med skaffet seg et levebrød av det. Det er ikke meget man får med i en kort beretning som denne.

De episoder jeg husker med spesiell glede er samværet med de andre overvintrerne. Antonsen på Revet (City) for eksempel, som kjørte fra Revet til Bunnhuset med et par solbriller som han mente jeg trengte når lyset kom. Selv på godt føre må nok turen ha tatt ham 3-4 døgn.

Og julefeiringen i Myggbukta! Julebrennevinet var som vanlig fortært under overfarten til Grønland, og det ble da min jobb som kjemistudent sammen med Johan Holm, telegrafisten, å

skaffe noe annet. Satsen ble varmet opp om dagen ved sprengfyring i ovnen i Myggbukta og emballert i reinskinn om natta. Det ble 32 små Norgesglass, husker jeg, med 70% av topp kvalitet, rektifisert i trekull og fri for lukt og fusei. Jo, det ble jul! En halvtønne med moskuskarbonader, kokte tunger og dypfryste steker var gjort ferdig for høytiden, så det ble da mat også.

Apropos mat, så var det vanlig praksis at fangstmenn på besøk var gjester en uke, men måtte derefter ta "koketørn". Så ble det en dag Johan Johansens tur. Det varte og det rakk, men ingenting skjedde. Han burde jo som skikken var, ha hentet inn noe kjøtt til tining. En times tid før middag, da stemningen begynte å bli noe amper, tok Johan geværet og forsvant i tåken. En halvtime etter kom han tilbake med en rykende moskuslever i hånden. Han hadde hele tiden hatt en enslig gammel moskus under observasjon noen hundre meter bakom husene i Myggbukta. Og maten kom på bordet til vanlig tid. Slaktet kom vel med til de 40-50 hundene som var samlet i Myggbukta disse juledagene.

Noe av det som har festet seg sterkest i minnet er episoder fra samværet med hundene. Naturlig nok blir man sterkt knyttet til disse trofaste sliterne som tar det som kommer med godt humør og er takknemlig for den minste oppmerksomhet.

En gammel bastard, mest lik en grov gordonsetter, var havnet i mitt spann. Den kom opprinnelig til Grønland med Ola Kjellbotn, og alle de som overvintret i begynnelsen av 30 årene vil huske Stratus. Han var i min tid noe redusert med dårlige tenner og temmelig glissen i buk-pelsen.

Vi kom en sprengkald vinternatt frem til Bunnhuset i barfrost og sno. Jeg knuste et moskuslår med øksehammeren, og Stratus med de dårlige tennene fikk et par kilo kjøtt i form av skarpe isnåler av 30-40 minusgrader. Det gikk ned i løpet av noen få minutter, og han krøllet seg sammen på isen med ryggen mot været. Plutselig slo det meg at han neppe kunne overleve et slikt måltid i den kulden, og da jeg følte ham på buken, var den iskald. Neste morgen var jeg spent på hvordan han hadde greid seg. Alle hundene lå begravet i små hauger av fokksnø da jeg kom ut. De sto opp og ristet seg, til slutt også Stratus. Han strakte seg riktig godt og gjespet, og dampen sto som en sky fra det nesten tannløse gapet hans!

Jeg prøvde så godt jeg kunne å overbevise dem som kom opp neste året om at Stratus og de andre var i fin form for neste overvintring. De fikk neppe oppleve den.

Fred være med deres avblekte knokler - om de ennu finnes.

Utbyttet av min overvintring, økonomisk sett, var tilstrekkelig til å dekke mitt neste studieår ved Høyskolen. Jeg fikk imidlertid også med meg noe annet, hvis verdi ikke kan angis i kroner og øre, men som har betydd meget for meg - en slags livsfilosofi som jeg vil prøve å forklare nærmere.

Velferdssamfunnet byr oss en rekke lettkjøpte fundamentale goder. Jeg tenker på slike ting som alltid å kunne ha tak over hodet, ikke behøver man å fryse ordentlig, alltid å ha mat og drikke for hånden når det trenges. Sjelden eller aldri behøver man å ta ut kroppens siste reserver. Disse tingene tas som selvfølgeligheter og fører med seg lite av glede og takknemlighet. Skal noe måles eller vurderes, trenges nemlig et sammenligningsgrunnlag, et nullpunkt.

Mitt opphold på Grønland i unge år skaffet meg en kjærkommen mulighet og evne til å glede meg over hva livet senere har gitt meg. All ungdom burde fått en slik sjanse.